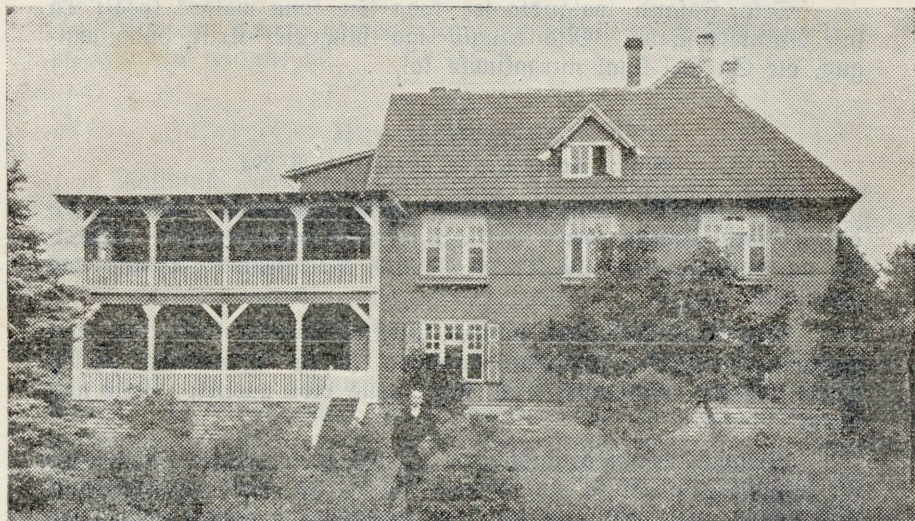


## Laulud

Tallinna Kaarli koguduse Waestehooletande Seltsi

# uue wanadetodu pühitsemisel

Pühapäeval, 14. septembril 1930 a.



Kaarli koguduse Wanadetodu.

Kui Jehoowa toda ei ehita, siis näewad ehitajad seal kallal ilmaaegu wae-wa; kui Jehoowa linna ei hoiu, siis waltwad waht ilmaaegu. See on ilmaaegu, et teie wara üles tõusete ja õhtu hilja maha heidate ja murega oma leiba fööte, sest oma armsale annab ta unes.

Taaw. I, 127, 1—2.

## I.

Wiisil: Dh'anna tuhat keelt Sa mulle. P. 141.

Sa õige kaja ehitaja, Dh Jssand, oled ükksine, Sa paned talle kindla raja Ja asutad ta aluse: Kui Sa ei ole meiega. Kõik meie töö on asjata!

Sa, Jssand, üksi linna hoiad, Et tal ei juhtu õnnetust, Sa kaitsevad ise tema kofjad, Et pole karta ahastust: Kui Sa ei walwa wahiga, Kõik tema hool on asjata!

Kui liias mures waewa näeme, Kui mures üles tõuseme Ja mures une woodi läeme, Ei saa sest abi ometi: Kuid, kes Su omad armu wäest, Kõik saawad unes Sinu käest.

Seks, Jssand, walgusta see koda Su sõna walges tõesti Ja lasse elutuleks jaada, Mis tungib iga hingesse: Krist, püha walguš, ole Sa Sel kofjal nurgakiviks ka!

## II.

Wiisil: Armas Jeesus, armastaja. P. 294.

Süüda seltsiks südamele Dtskem rahu Jssandalt, Lassem armu tulekeeli Tõusta taewa leekwast! Ta on pea ja meie liikmed, Ta on walguš, meie läik, Ta on Jssand, meie wennad, Tema omad meie kõik.

Tulge kõik, kes armu saanud, Tõotusi tasuma: Talle, kes meid lunastanud, Wõtkem truudust wanduda! Ja kui armastuse paeltel Peaks kindlus punduma, Tall, kes rippus ristil naeltel, Wõib neid uuest' siduda.

Wennad, wendi armastagem, Truid teine teisele: Armastust nii tunnistagem, Et ka elu jätame! Mii on ta meid armastanud, Kui Ta juri meie eest: See on Teda kurwastanud, Kes ei hooli armu tööst.

Armastuse uue käsu Jätšid, Jeesus, jüngritel': Dh sest käsust jaada kasu Veigetel'gi liikmetel! Süüta armutuld, et pime Raob ära südamest: Uhest kannust wõsušime, Seiskem ka üksteise eest!

## III.

Gelmisel wiisil.

Ühenduses kosutada Wõta oma rahwast Sa, Et ei ühtki liiget leita Sinust oša saamata! Kui siis Sinu leegist tõuseb Walguš Sinu rahwa šoos, Siis maailmgi tunneb, ütleb: „Siin on Jeesu jüngrid šoos!“

#### IV.

Wiisil: Wõitle hästi, tui sind... P. 65.

Jeesus, Sinu risti alla Põgenen ma warjule. Sina wõitsid surma walla, lita mind nüüd heldesti.

Toeta mind tüdimuses, kui ma tahan nõrkeda. Kinnita mind kiusatuses, kui ma kipun langema.

Minu jalge alla tallsa Patuwäed wõimsasti. Jeesus, Sinu risti alla Põgenen ma warjule!

#### V.

Omäl wiisil. 371.

Õnnista ja hõia Waimuga meid wõia, Oma pale tõsta sa, Issand, ja meid walgusta!

Igal ajal jäägu Meile sinu rahu, Oma Waimu anna sa, Jeesuga meid ühenda!

Namen, aamen, aamen! Jeesu nime kiitkem! Meie Issand oled sa, Esmine wiimne ka!

### Uus wanadefodu.

Tallinna Kaarli koguduse waeste hooletandele oli tarwis uut wanadefodu. Uue wanadefodu soetamise mõte oli juba mõni aeg olemas. Mõtte teostamise juure asuti 14. märtsil 1927. aastal, kus Waestehooletande Selti juhatajuse koosolekul protokoll nr. 26 järele otjustati toetusjaamise palwega pöörata Tallinna linnawalitjuse ning Töö- ja hooletandeministeeriumi poole. Samal koosolekul waliti „wanadefodu maja muretsemise“ komisjon järgmises koosseisus: õp. A. Sommer, härra A. Brandmann ja härra W. Wetlem. Kawatseti maja tarwis hakata raha korjama. 1927. a. lõpuks oli jooksuwaile arwele wanadefodu heaks antud 69435 marka. 1928. aastal tõstis kogudus oma toetuse senijest 100.000 senti uuresest 250.000 senti peale. Sellest summast läks 100.000 senti endisel wiisil lahtijeks hooletandetööks ja 150.000 senti jäi uue wanadefodu fondi tõstmiseks, mis mitmesuguste annetuste ja korjanduste summadega 1928 a. lõpuks tõusis 959.137 sentile.

1930. aasta alguseks oli fond 1.265.279 senti suur. Fondi kiireks kaswamiseks aitasid tunduwalt kaasa mitmed suuremad annetused üksikute koguduse liikmete poolt, nagu seda näitawad Waestehooletande Selti aastaaruanded.

Mul oli kawatus jündsat maja osta, kuid ei leidnud sarnast, mis oleks Waestehooletande nõuetele wastanud. Siis jäädi peatumata uue wanadefodu ehitamise mõtte juure. Pöörati palwega uue wanadefodu krundi saamiseks Tallinna linnawalitjuse poole. Linnawalitjuse ja wolikogu tulid palwele lahkesti wastu ja lubasid 4300 meetrit suuruse maaala Die tänawalt.

Räesolewa aasta fewadel aga awanešid uued wõimalused Wana-  
dekodu saamiseks Magdaleena tänawas nr. 6. Waestehoolekande  
Seltši peakoosolek 1. juunil 1930. aastal wõttis ühel häälel wastu  
ostulepingu, mille järele selts omandas Magdaleena tän. pol. nr. 6  
ja finnistus nr. 2738 all era maa peal asuwa finniswara kõigi hoo-  
netega ja muude päraltistega, wabana igasugustest wõlgadest 35000  
krooni eest. Uus wanadekodu on kahefordne puumaja juurte rõdu-  
dega, wajaliste kõrwalehituste ja kauni aiaga. Krundi suurus on  
1233,5 ruutsülda.

Maksutingimused olid: 1½ miljoni senti wäljamaksta ostmise  
puhul ja 2 miljoni senti 6 aasta jooksul. Kui ostuhinnale juure  
lisada finnitamise summa, remondi, elektrivalgustuse ja teised maja  
korraldamise kulud, siis läheb uus kodu maksma ümarguselt 4 milj.  
senti, millest selle aasta sügiseks loodame äratajuda 2 miljonit senti.  
Teised 2 tulewad tasuda lähemas tulewikus. Selleks on wäljawa-  
teid olemas. Koguduse juhatus on suhtunud heatahtlikult waeste-  
hoolekande tööle, jeda kristliku ühiskonna ülesandeks lugedes. Ta  
wõimaldab uues kodus kuni 60 wanakesele päikeseküllase ja õhurikka  
korterit. Sellise juure, endisele juure tulnud hoolekandetöö toetami-  
seks wõib koguduselt oodata tulewal aastal juuremat toetust eelarwe,  
korjanduste ja annete korras. Samuti tahame ka palwega esineda  
linnawalitsuses, haridus- ning sotsiaalministeeriumis.

Waeste hoolekande tööst on osawõtnud Seltši juhatus ja  
hoolekandjad. Seltši juhatusse kuuluwad, õpetajad: A. Kapp, Jr.  
Stokholm ja A. Sommer; abiesimees hra A. Brandmann, kassa-  
meister W. Betlem, kirjatöimetaja kõster E. Loderaud ja kõster G.  
Kajemets, koguduse õde W. Westholm, pr. S. Wiidas ja proua M.  
Kristjuhan, pr. M. Seiler, prl. M. Aren, prl. G. Anderson.

Hoolekandjad: 1) prl. M. Toomingas, 2) pr. M. Seiler, 3)  
hr. E. Loderaud, 4) hr. S. Neufeldt, 5) hr. S. Truu, 6) hr. D.  
Walter, 7) hr. J. Martinow hiljuti tagasi astunud, tema asemel  
tulnud hr. W. Mäesjon, 8) pr. M. Kristjuhan, 9) pr. S. Wiidas,  
10) pr. Biltse, 11) pr. M. Aren, 12) pr. M. Kumberg, 13) pr. Männ,  
14) prl. Mägi, 15) pr. Kapper, 16) pr. Bekmann, 17) kog. õde Westholm.

Awaldan siinkohal Waestehoolekande Seltši nimel südame-  
likku tänu hr. piiskop Kuffele uue maja pühitsemise talituse eest ja kõi-  
didele Seltši liikmeile ning hoolekandjatele, kes truult ja ustawalt  
on kaaja aidanud korjanduste puhul ja perekondliste kooswiibimiste  
korraldusel, kõididele annetajaile ja toetajaile, terwele Kaarli kogu-  
dusele ja tema juhatusese, kes waestehoolekande töö, kui oma töö  
peale waatab.

Island õnnistagu koguduse tööd ja wõtku uus kodu oma armu  
warju alla ühes koguduse wanakestega. Andku Jumal neile hin-  
gesse oma päikesepaistat, rõõmu ja rahu waimu. „Sinu peale loo-  
dame. Sa meid aitad üffine.“

**A. Sommer,**

Tallinna Waestehoolekande Seltši esimees.



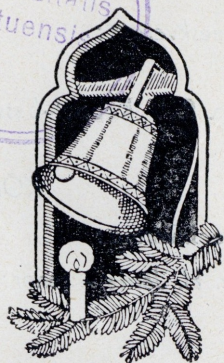
Tallinna Toompea Kaarli koguduse

Vaeste Hoolekande Seltsi

# JÕULUPUU

17. dets. 1939. a.

Noorte Koondise ruumes  
Toompuiestee 4-c.



Algus kl. 7.30 õhtul

Viisil: Jumal, vägev valitseja. P. 182.

Halleluoja, täna laulge Hõiskel Aukuningal!  
Võiduteele vastu tulge Maa ja taeva Issandal!  
Võidupalme lehvitades Südant rõõmus' valmistage!

Ikka oma rahva juure Tuleb Issand taevane.  
Saadab teda rõõmus suures, Kui ka teel mis vae-  
vane, Elukuningas nüüd ligi, Meile kingib taevariigi!

Halleluoja, täna laulge Tänulaulu kaunimat,  
Kummardades vaikselt kuulge Elusõna kuningat!  
Nüüd ta rõõmusõnum kajab, Nüüd meil kõik, mis  
eluks vaja!

V. I. II.

AVAPALVUS — õp. J. Juhkental

Viisil: Võta nüüd Issandat, vägevat. 96.

Hõisake taevad ja inglid, au Issandat kiitke  
Patuste Päästjale laulge ja ühtlasi hüüdke: „Issand  
on siin!“ Lõpetud häda ja piin, Paludes põlvili heitke.

Hõisake, taevad, ja laulge, nii maa kui ka me-  
ri: Jeesus on tulnud, suur Jumal on liha ja veri!  
Rahu ja loob, Südamed uueks ta loob, Täidab, mis  
kuulutab kiri.

TEELAUD

Tartu Ülikooli Raamatukogu  
ARHIIVKOGU

Meeskvartett: Püha öö . . . . *S. Gruber*  
Üks roosike . . . . *M. Prätorius*

Õp. P. V Koppel-bass: Püha öö . . . . *A. Adam*  
Vaimulik õhtulaul *T. Krause*

KÕNE — hr. A. Tamm

Meeskvartett: Oh sa õnnistav . *Sitsiilia viis*

Hr. H. Jänes — tenor: Su sõime juures . *J. S. Bach*  
Jerusaleml . . . . *H. Parker*

Omal viisil. 38.

Ma tulen taevast ülevalt, Häid sõnumeid toon  
teile sealt, Neid toon ma teile rõõmuga, Neid tahan  
mina kuuluta.

Üks laps on täna sündinud. Kui ammust ajast  
tõotud. See kaunis, ilus lapsuke On teie rõõm ja  
kallis õnn.

See on see Issand Jeesus Krist, Kes tahab  
aita hädalist; See on see Õnnistegija, Kes teid  
võib patust lunasta.

KÕNE — õp. P. V. Koppel

Omal viisil. 15.

Nüüd Jumalale austust Kõik andkem rõõmuga.  
Kes meile taeva õnnistust Toob oma Pojaga.

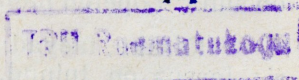
Nüüd Isa rüpest tuleb ta, Saab vaeseks lapseks  
seal, Ta peab sõimes magama Ja kõva heinte peal.

Meid tõstab tema isandaks, On ise sulane.  
Kuis enam saada heldemaks Võiks hella Jeesuke?

Nüüd Jeesus paradiisi meil Teeb lahti väge-  
vast. Ei keela keerub inimest Nüüd sisse minemast.



PT



322-169

# Saulud

## jumalateenistusel

Tallinna Kaarli kirikus ja koguduse  
kristliku hooletande armastustöös.

Wiisil: Jeesus, Õnnistegija. P. 161 wõi liia 53.

Tugewad on Jeesu käd, Need mind igawesti hoidwad, Kui  
kõit sõbrad lahtuwad Ja mind üksi maha jätwad, — Ei mu Jeesus  
lahku m'ust, See on minu findel troost.

Mõistab hukka waenlane, Kristus on mind õigeks mõistnud;  
Kiusab kurat kurjasti, Jeesus teda ära wõitnud; Tema kostab  
minu eest. See on minu findel troost.

Ei mind ükski wägi wõi Tema armust lahutada; Tema  
sõna räägib nii, Kes wõib selle wastu panna? Ei ta üal lahku  
m'ust See on minu findel troost.

Omal wiisil. P. liia 109.

Küll kannab findel kalju Issanda kogudust. Tuult, tormi  
olgu palju, Et karta hukatust, — Ei tema alus kõigu Seal kalju  
põhja peal, Ei tema koda liigu Ka tuule tormis seal.

Su kalju Jeesu sõna Ja were õigus ka, Kes sama eile, täna  
On oma armuga, Kes Issa sülest tulnud Meil' waestel' päästijaks  
Ja ilmaft ilma olnud, Omaste saatijaks.

Seal kaljul risti ette Hing usus kummardab Ja halastuse  
kätte End kõiges usaldab. Ta na'ale tormis, marus End wõime  
najata' Ja nõnda surma orus Weel elul' tungida.

Nagu ilma üle taewas Helgib ime hiilguses, Nii me peale  
hädas, waewas Waatad isahelduses, Saadad armu päitse ilu  
Üra wõitma meie walu: Tuhat ford, oh Issand, Sind Tänan,  
et Sa aita mind!

Wiisil: Kui koiduwalgel tuled. P. 11.

Mull' õiget usku anna, Mu ainus abimees, Et patul' wastu  
panna, Wõin Sinu ristil ees.

Ta na'ale najatada Mu hädas lase mind, Ja palwes kum-  
mardada, Mu Lunastaja, Sind.

Siis näen armu koitu Siin juba elu a'al Ja halastuse  
wõitu Kord suurel isamaal.

Wiisil: Mu Jeesus, kes ja õhtu hilja. P. 146.

Sind kuni hauani ma tänan, Oh Issand, kõigest südamest,  
Sull' olgu tänu, kuni elan, Su arwamata anni eest, Et surmaga  
mind lunastasid, Mull' taewa rõõmu walmistasid.

Maailmal on küll palju rikkust, Ja süsti waene, tühi ta!  
Ei suuda päästa patuikkest, Ei wäsi hinge jahuta. Kõit ilmit  
wara siin ei maksja, Ei wõlga wähendada jaksja.

Sa üffi, Jeesus, jõuad päästa Meid kõiki pimeduse wäest.  
Meilt patukoorma ära tõsta Ja wõimust wõtta surma käest, Su  
jumaliku silma sära Näeb waenlane ja kohtub ära.

Sa tulid wõõraks patustele Ja waeste juures käisid sees,  
Sa heitsid armu ara peale, Kes andeksandmist igatses, Sa kin-  
nitasid tema sammu Ja andsid uue elu rammu.

PT

Omal wiisil. 323.

Wägisi, wägisi Jumalasse tungi nüüd! Siion, mine waimus  
wahwaks; Üra jää sa unesse, Waid saa Jeesu haljaks oksaks!  
Siion, wahwast tungi wäesse Wägisi, wägisi!

Ilmuta, ilmuta! Siion, wäes end ilmuta, Et su wenna  
arm on süütud! Näita, mis see sooga teeb, Kelle pruudiks oled  
hüütud; Siion, et uks sulle lahti lä'eb, Ilmuta, ilmuta!

Omal wiisil. 138.

Oh wõitlejad, et käige peale! Et käige Talle jälgedes, Kes  
auga läts Siioni mäele, Kõit waewa, naeru kannates: Kui Pea  
ju wõidukrooni saand, Laist liige see, kes maha jäänd.

Kes Siionisje aset teinud, Ei pea nõdrust kaebama: „Kui  
pea olen hukka läinud, Ei enam vastu seista saa!“ Sest Isfand  
on, kes wahwaks teeb Ja nõtradele wäeks jääb.

Ons nõdrus meil, siis Tall on tugew, Meil waesus, Isfand  
rifas on, Ka imeteost on ta wägew, Kel peas on kallis wõidu-  
kroon. Efs see ei jõua aidata, Kes kõit wõib üles pidada?

Wiisil: Armas Jeesus, armastaja. 294.

Süda selfits südamele Otskem rahu Isfandalt, Eastem  
armu tulekeeli Tõusta taewa leekiwalt? Ta on pea ja meie liit-  
med, Ta on walgus, meie läit, Ta on Isfand, meie wennad,  
Tema omad meie kõit.

Tulge kõit, kes armu saanud, Tõotusi tajuma: Talle, kes  
meid lunastanud, Wõtkem truudust wanduda! Ja kui armastuse  
paelt Peats kindlust puuduma, Tall, kes rippus ristis naeltel,  
Wõib neid uuest' sõuda.

Wennad, wendi armastagem, Truud teine teisele: Armas-  
tust nii tunnistagem, Et ka elu jätame! Nii on ta meid armas-  
tanud, Kui ta suri meie eest; See on teda kurwastanud, Kes  
ei hooli armutõõst.

Oma lapsi ühte kõida, Kallis sõber, kindlasti: Eafe meidki  
armu leida, Armu näita alati! Tõega meid ühte liida, Tõde  
oled ise sa, Ja meid walgusega täida, Sina oled walgus ka.

Armastuse uue käsu Jätjid, Jeesus, jüngritel': Oh sest käsust  
saada kasu Zeigetelgi liitmetel! Süüta armutuld, et pime Raob  
ära südamest; Ühest kannust wõsufime, Seiskem ka üksteise eest!

Wiisil: Jeesus, oh aita, et wõimust wõin saada. 187.

Kristus on kuningas, wõit on ta päralt! Wäriise, waenlane,  
kohku ta ees! Rõõmusta, Siion, miks kurdad weel aralt? Sinul  
juur wara ta armust on käes: Rahu ja rõõmu ta sulle siin annab,  
Üksford siit ülesse taewa sind kannab.

Kinnita südant ja jõudu talt palu, Looda ta peale, kõit  
hästi ta teeb! Magusaks teeb tema arm ka su walu, Murest ja  
hädaft ta wälja sind wiib. Igawest' terweks su hing peab saama,  
Taewases õndsuses temasse jääma.

On sul ka risti, oh kannata seda, Üra ta witsa eest põgene  
sa! Halka talt kinni ja usalda teda, Jõudu sull' wõidelda annab  
siis ta. Kurbus ja ahastus lähewad mööda, Jeesus su walguseks  
tahab sull' jääda.

Nii kuidas Jumal saadab mind, Nii tahan käia ikka. Ta hoolets mina annan end, Ei ole siis mul wiga. Ma lähen julgust' edasi, Käin tema järel alati, Ei tema tee mind peta.

Nii kuidas Jumal saadab mind, Ma seega rahul olen; Kui liha, weri keelab mind, Ma siiski ikka lähen Nii edasi, kui saadab ta, Ja kiidan teda tänuga Siin maa peal ja seal taewas.

Nii kuidas Jumal saadab mind, See annab mulle rõõmu; Kui tema ka ehk nuhtleb mind, Ep ole sest mul kahju. Mis minuga ta iial teeb, See ikka heats mulle saab, Kas elan ehk kas suren.

Nii kuidas Jumal saadab mind. Ma loodan, usun, kannan, Sest tema aitab tdest mind, Ei lahuta meid saatan: Ma jään ta juure kindlasti, Sest mina tean tdesti, Et kõik saab minu õnneks.

Wiisil: Oh Jeesus Kristus, tule ja. 31.

Oh ole julge, kogudus, Su Jumal on su rõõmustus, Kes oma Poja läkitand, Kes sulle Lunastajaks saand.

Ta kallist armust rõõmusta, Sind uuendas ta armuga, Sind patust, surmast lunastas, Sind õigusega ehitas.

Ta arm kui jõgi woolates, Kristuse haawust oowates, Nüüd hinged joodab, rõõmustab, Ja sulle elukaewuks saab.

Waim patuseid nüüd äratab, Ja sulle lapsi sünnitab Kui toidukastet rohu peal, Neid kaswatab su emameel.

Ta hoiab meid kui karjane, Ja toidab, kannab sülesti, Kes efsinud, neid otsib ta Ja ühendab neid karjaga.

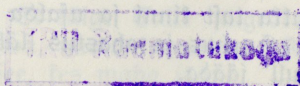
Kui Isa lapsed alati Nüüd olgem rõõmsad ühtlasi, Et Jeesu riiki meie saand, Et ta meid armust lunastand.

Omal wiisil. 8.

Oh meile Isjand Jeesus, Jää ja meid õnnista, Ja jõudu, wäge waimus, Meil' hästi kaswata.

Oh meile, Isjand Jeesus, Jää ja meid hoiata, Et kurja waimu wõimus Ei ilmas wõitu saa.

Oh meile, Isjand Jeesus, Jää oma abiga, Sest tulgu meile truudus, Rõõm, usu julgus ka.



# Lõikuse ja noorte rahwa püha laulud

## Kaarle kirrkus.



### Enne õpijate õnnistamist.

Wiifil: Ma tahan jäta maha.

Dh Issa, waata taewast Su laste peale nüüd, Neid peasta patu waewast Ja anna andeks süüd! Neid täida Jeesu meele Ja püha Waimuga, Ta läbi õige teele Neid ikka juhata.

Dh meie fisse tule Nüüd, Jeesus, elama! Kõik anname end Sulle Nüüd ära rõdmuga. Dh süüta usu küünal Meis ikka põlema, Et jääksime Su pärast Kõik nüüd ja lõpmata!

Wiifil: Dh wõitlejad, et käige peale.

Mind, Issand, kinnita ses nõuus, Dh Jumal Issa, Poeg ja Waim, Et jääksin Sinu armu jõuus Kõll seisma, kui Su armu taim. Nii elan, suren Sinule, Ja annan auu Su nimele.

### Koorilaul.

Mind wõta oma kätte ja saada mind Nii kaua kui ma elan, Ma palun Sind. Sest Sinuta fiin ilmas Ma kurwaks saan, Kui Sa mul' oled saatjaks, Siis rõdmustan.

Su armu alla wõta mu hingelest Ja ole tema kaitsja Siin ilma sees. Sest wõta mind Su kätte Ja saada mind, Nii kaua kui ma elan, Siis kiidan Sind.

## Soniku laul.

Wiisil: Edasi ;: Siion mine edasi.

Tule nüüd ;: Püha Waim, Sa walgustus. Ole meile õpetajaks; Täitku meid usk, armastus; Tee meid omaks elumajaks, Kui Su sõnast pakub taewa hüüd. Tule nüüd ;:

## Enne jutlust.

Wiisil: Kuis pean wastu võtma.

Nüüd lõpnud jälle leikus, Kõit põht ja wili kä'. Weel helbe Jumal elab, See tõest tunneme. Sull' tänuohwrit toome, Su hea ande eest, Sull' lauldes oma laulu Nüüd suust ja südamest.

Mis oled annud, hoia Ka kõige kahju eest! Meilt keela wara ahnust, Ka ärapiilamist! Weel iga hing, oh Issand! Su majapidaja, Sull' tuleb aru anda, Kui kohtupäew on kä'.

Meid oled õnnistanud, Nüüd seisku meeles see. Et kord ja kohus anda Neil', kellel puudust kä'. Kes wähä wälja külwab, Ka wähä leitab see. Sull' rõõmus andja — armas, Su oma sõna see.

Ei ela leiwast üksi Siin põrm ja patune. Meil' hinge toidust tarmis, Et hing jääks elusse. Mis aitwad täied aidad, Kui hing jääb söömata! Ta sureb enne surma, Ei taewa tema saa.

Meil' hoia oma sõna, Oh Jumal, järgest' teal! See selge taewa seeme Ka kandku wilja weel, Mis sünnib Sinu aita Kord kofku forjada, Kui tuled taewast jälle, Siin wilja leitama.

## Kantsli salm.

Wiisil: Krka üles, minu süda.

Issand Jeesus! meile anna Heldet südant, ärrast meelt, Sinu heldust tähel' panna, Kuulda waeste palwe healt. Head Sa teed meil' otsata, Tehku meie nõnda ka. Sinu halastuse läbi Tuleb iga loomal' abi.

TRU Raamatukogu

## Koorilaul.

Laula mu hing! Laula Jehowal' uut laulu, kiitust  
magade koguduses laulge! Jsrael! Rõõmusta ennast Suma-  
las ja Siioni lapsed saage kuninga sees rõõmsaks! Ole  
wäga rõõmus! Sest Jehowal on hea meel omast rahwast;  
Ta ehitab hädalised õnnistusega. Ole wäga rõõmus.

## Püha õhtujõõmaaja laul.

Wiisil: Ma tulen, armas Sumal, nüüd.

Nüüd lähen Sinu lauale, Ma waene, wilets mõdras.  
Ei tohiks tulla ialgi, Kui Sa mind poleks kutsund. Sa  
püha Jsrand ülewel, — Ma patune fiin põrmu peal Su  
sõna peale tulen.

Nüüd tulge, teie waewatud, Kõik waema teitelt wõtan,  
Nüüd tõtte, kes weel koormatud, Teid patu koormast  
peastan. See Sinu sõna, Jeesus Krist, Ma usun seda  
südamest, See peale tulen, tõttan.

Weel ütled, Jsrand Jeesus, Sa: Kes wõtab minu  
liha Siin süüa, mu werd juua ka, Ei sure tema surres:  
Kui kohut tulen pidama, Siis äratada tahan ma Ka teda  
õnsaks eluks.

Oh Jeesus, õige eluleib, Mis taemast tulnud meile,  
Su peale kõik mu himu käib, Siin kus kõik petlik, kadum.  
Kuis põder põual kiskendab, Kui ta wee järel janutab, Mii  
mul Su järel himu.

## Pärast õnnistamist.

Wiisil: Mu eest tundis Jeesus hinge häda.

Meie kõik, oh armsam Lunastaja! Langeme Su ette  
weel, Glu rammu Sinu surmast saada Wäga nõuab waim  
ja meel: Südant hoopis Sulle ohwriks tuua, Batu liik-  
med maa peal risti lüüa Seda aita armust Sa, Püha  
Õnnistegia!

PT

TRU Reprints

321-77

# Loikuse ja noorte rahva püha laulud

## Kaarle kirrkus.



### Enne õpijate õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jäta maha.

Dh Issa, waata taewast Su laste peale nüüd, Neid peasta patu waewast Ja anna andeks süüd! Neid täida Jeesu meele Ja püha Waimuga, Ta läbi õige teele Neid ifka juhata.

Dh meie fiske tule Nüüd, Jeesus, elama! Kõik anname end Sulle Nüüd ära rõõmuga. Dh süüta usu küünal Meis ifka põlema, Et jääksime Su päralt Kõik nüüd ja lõpmata!

Wiisil: Dh mõttelejad, et käige peale.

Mind, Issand, kinnita ses nõuus, Dh Sumal Issa, Poeg ja Waim, Et jääksin Sinu armu jõuus Kõik seisma, kui Su armu taim. Nii elan, suren Sinule, Ja annan auu Su nimele.

### Koorilaul.

Mind wõta oma kätte ja saada mind Nii kaua kui ma elan, Ma palun Sind. Sest Sinuta fiin ilmas Ma kurwaks saan, Kui Sa mul' oled saatjaks, Siis rõõmustan.

Su armu alla wõta mu hingekest Ja ole tema kaitksja Siin ilma sees. Sest wõta mind Su kätte Ja saada mind, Nii kaua kui ma elan, Siis kiidan Sind.

### Soniku laul.

Wiisil: Edasi ;: Siion mine edasi.

Tule nüüd ;: Püha Waim, Sa walgustus. Ole meile õpetajaks; Täitku meid usk, armastus; Tee meid omaks elumajaks, Kui Su sõnast pakud taewa hüüd. Tule nüüd ;:

### Enne jutlust.

Wiisil: Kuis pean wastu wõtma.

Nüüd lõpnud jälle leikus, Kõik põhk ja wili kä'. Weel helde Jumal elad, See tõest tunneme. Sull' tänuohwrit toome, Su hea ande eest, Sull' lauldes oma laulu Nüüd suust ja südamest.

Mis oled annud, hoiä Ra kõige kahju eest! Meilt keela wara ahnuft, Ra ärapiilamist! Weel iga hing, oh Issand! Su majapidaja, Sull' tuleb aru anda, Kui kohtupäew on kä'.

Meid oled õnnistanud, Nüüd seisku meeles see. Et kord ja kohus anda Neil', kellel puudust kä'. Kes wäha wälja külwab, Ra wäha leitab see. Sull' rõõmus andja — armas, Su oma sõna see.

Ei ela leiwast üksi Siin põrm ja patune. Meil' hinge toidust tarwis, Et hing jääks elusse. Mis aitwad täied aidad, Kui hing jääb sõõmata! Ta sureb enne surma, Ei taewa tema saa.

Meil' hoiä oma sõna, Dh Jumal, järgest' teal! See selge taewa seeme Ra kandku wilja weel, Mis sünnib Sinu aita Kord kokku korjada, Kui tuled taewast jälle, Siin wilja leitama.

### Rantsli jalm.

Wiisil: Urta üles, minu süda.

Issand Jeesus! meile anna Heldet südant, ärrast meelt, Sinu heldust tähel' panna, Kuulda waeste palwe healt. Head Sa teed meil' otsata, Tehku meie nõnda ka. Sinu halastuse läbi Tuleb iga loomal' abi.



### Koorilaul.

Laula mu hing! Laula Jehowal' uut laulu, kiitust wagade koguduses laulge! Issrael! Rõõmusta ennast Jumalas ja Siioni lapsed saage kuninga sees rõõmsaks! Ole wäga rõõmus! Sest Jehowal on hea meel omast rahwast; Ta ehitab hädalised õnnistusega. Ole wäga rõõmus.

### Püha õhtusõõmaaja laul.

Wiisil: Ma tulen, armas Jumal, nüüd.

Nüüd lähen Sinu lauale, Ma waene, wilets wõõras. Ei tohiks tulla ialgi, Kui Sa mind poleks kutsund. Sa püha Issand ülemel, — Ma patune fiin põrmu peal Su sõna peale tulen.

Nüüd tulge, teie waewatud, Kõik waewa teitelt wõtan, Nüüd tõtke, kes weel koormatud, Teid patu koormast peastan. See Sinu sõna, Jeesus Krist, Ma usun seda südamest, See peale tulen, tõttan.

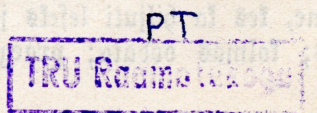
Weel ütled, Issand Jeesus, Sa: Kes wõtab minu liha Siin süüa, mu werd juua ka, Ei sure tema surres: Kui kohut tulen pidama, Siis äratada tahan ma Ra teda õnsaks eluks.

Dh Jeesus, õige eluleib, Mis taewast tulnud meile, Su peale kõik mu himu käib, Siin kus kõik petlik, kaduw. Kuis põder põual kispandab, Kui ta wee järel janutab, Nii mul Su järel himu.

### Päralt õnnistamist.

Wiisil: Mu eest tundis Jeesus hinge häda.

Meie kõik, oh armsam Lunastaja! Langeme Su ette weel, Glu rammu Sinu surmast saada Wäga nõuab waim ja meel: Südant hoopis Sulle ohwriks tuua, Patu liitmed maa peal risti lüüa Seda aita armust Sa, Püha Õnnistegia!



## Aruanne

### Kaarle koguduse waeste hoolekandmise üle

21. Septembrist 1889 kuni 21. Septembrini 1890.

Mullu wõisime meie oma aruandes rõõmuga tunnistada, et meil oma waeste heaks rohkesti abi olnud; et seal, kus tibe häda oli, ifka ka oleme saanud aidata, ja et weel 463 r. 32 kop. seks aastaks waeste kassasse järele jäänud. Tänamu on meil paraku hoopis teine lugu käes olnud. Nii kaua, kui weel wanast aastast abi järel oli, saime ka waeste puudust täita. Aga kui wana jagu otsa lõppes, siis tuli meil ka pea nappus kätte. Sel suwel pidime muist waesid ilma kuu andeta jätma, muist said vähem kui enne; pisut oli neid, kellel termet kuandet wõisime kätte jagada. Ja kui aruande aasta oli lõpend, oli kassa ka nõnda rahast ilma, et aga 2 r. 50 kop. teiseks aastaks järele jäi. Kuidas see on tulnud? Siotja küll see läbi, et endisest tsentraalkassast enam abi ei saa ja et suuremad iseandid, nõnda kui mullu, ei ole antud saanud. Aga ülem asi on see, et koguduse poolest see aasta palju vähem armastuse andid waeste heaks on antud saanud, kui enne. Koguduse poolest sai mullu õpetaja kätte toodud waeste heaks: 509 r. 59 kop., tänamu aga 392 r. 32 kop., Sparpükste seeft saime mullu: 110 r. 53 kop. tänamu aga: 93 r. 39 kop. Üleüldse sai waeste heaks soomitub (kui raha arwamata jäeb, mis teisest aastast järele jäi) mullu: 1534 r. 83 kop., tänamu aga: 772 r. 53 kop. Ja ometigi pole koguduse waeste aru mitte wähenenud, waid kaswanud. Mitmelt poolt leiame libedat häda ja suurt waesust. Siin on üks naene, kelle mees wangis ja kelle 4 aastane tütar peast rumal ja alwatud. Oma ei wõi haiget last üksi jätta, toitjat pole. Seal on üks lesknaene, kes ise haige, kellel 2 aastane laps. Puudus on suur. Jälle üks teine lesknaene, kes ka hiljuti leseks jäänud; kaks weikest last temal käes; kolmas oodata; praegu raskesti haige olnud; wara

pole ühtegi. Siin on haiged lapsed, kes aasta ehk mitu aastad haiguse woodi peal hoopis teiste hoole al on; seal on waesed lapsed kelle wanemad mõlemad surnud ja kellel hoolikandjat ei ole muidu kui maksa tema ülespidamise ja kasvatamise eest raha! Kui wanadus ja haigus keelawad tööd tegemast; kui terwe lehkema mitu last oma kätte tööga peab ülespidama; kui teisel kohal lehknaene oma 25 aastast poega, kes rumal ja ometige tugewasti süüa tahab, peab ööd ja päewad walwama ja ka ühtlasi toitma; kui lapsed hulga wiisi koolitamatta on, et wanemad ei jõua kooliraha muretseda — siis on tõeste häda suur ja kes seda kuuleb, ehk loeb, see üteltu: siin on abi tarmis ja tehku oma süda ja käed lahti ja andku rõõmsa südamega oma jõudu mööda! Nõnda on suuremas ehk wähemas hädas olnud ja meie käest kuu wiisi raha abi saanud 57 koguduse waest. Ja peale neid on rohkesti waesid meie waeste korterites, kes mitte raha, waid prii ehk odawat korterit ja prii ahjukütet on saanud. Ja oh, kui mitmele pole meie wiimisel aial mitte wõinud waeste kaswast abi anda, sest et seal raha ei olnud! Kas nemad pewad ka edespidi abist ilma jääma? Kas meie peame neile, kes tänini abi saanud, edespidi üttelema: Müüd pole meitel enam ühtegi teile jagado? Ega sina seda soowi, armas waeste sõber, kes sa ise palju armu Issanda käest oled saanud! Noh, siis pea meeles, mis Jeesus ütleb: „Sest peawad kõik tundma, et teie minu jüngrid olete, kui teil armastus on isekesis.“ Ürge armastage mitte sõnaga ehk keelega, waid tõega ja teoga.“ „Jumala riik ei ole mitte sanas, waid wäes.“ Kui kuuleb waeste häda, siis tee ka oma raha kott'i lahti ja anna nende heaks; ja kui sa kirikus seiswate waeste spaarbükste juurest mööda läheb, siis ära tee seda mitte ilma waeste heaks oma armastuse annet sissepanemata. „Kes waeste peale armu heidab, see laenab Jehowale.“

Südameliku tänu ütleme wiimaks weel kõigile, kes meite waeste heaks on oma andid jaganud. Issand tasugu rohkesti nende kätte, mis nemad meile head on teinud! Aga tema õnnistagu ka edespidi meie waeste hoolikandmise tööd, et see mõits toimetatud saada tema auuks ja meie waeste aialiku häda kergitamiseks ja hinge õnnistuseks.

Meie waeste konto-raamat näitab meie järgmised sisse-  
tulekud ja väljaminekud.:

### Sissetulek.

Laululehtede läbi loikuse pühal . . . . .	40	rbl.	65	kop.
Spaarbükkfe seest . . . . .	93	"	39	"
Koguduse liikmete poolsest õpetaja kätte waeste heaiks . . . . .	392	"	32	"
Kahe saksa koguduse liikme poolsest . . . . .	20	"	—	"
Hüüri eest . . . . .	113	"	15	"
Paide linna pearaha-komisjoni poolsest lesele M. W. . . . .	24	"	—	"
Inglise wallawalitsuse ja Juuru õpetaja poo- lest waese lapse W. L. eest . . . . .	36	"	—	"
Gonsiori rahast, mis ta waeste heaiks lubanud	36	"	—	"
Interessid . . . . .	17	"	02	"
Minewast aastast järele jäänud . . . . .	463	"	32	"
Ühte kokku . . . . .	1235	rbl.	85	kop.

### Wäljaminek:

Armuannid kuu wiisil 57 koguduse liikmetele . . . . .	473	rbl.	10	kop.
" jeks korraks 7 kog. liikmetele . . . . .	8	"	16	"
Hüüri raha waeste ja armulise õe korteri eest	375	"	20	"
Puude eest kog. waestele ja armulise õele . . . . .	68	"	20	"
Kooli raha 27 kog. lastele . . . . .	156	"	—	"
Lesele M. W. Paide linnast läkitatud raha . . . . .	24	"	—	"
Waese lapse W. L. eest . . . . .	32	"	—	"
Waese lapse M. D. kasvatamise eest . . . . .	14	"	—	"
Jõulu pühadeks waestele antud . . . . .	72	"	75	"
Ühte kokku . . . . .	1233	rbl.	35	kop.
Jääb teijeks aastaks järele . . . . .	2	rbl.	50	kop.

Kaarle koguduse waeste komitee nimel

**J. Brajche,**  
õpetaja.



Cous M308.

## Arutegemine

## Kaarle koguduse waeste hoolekandmisest

1 Okt. 1883 — 26. Sept. 1884.

„Kui Jehoowa ei ehita koda, siis hoone ehitajad näewad seal kallal waewa ilmaaegu.“ Et see nõnda on, oleme meie minewal aastal jälle uueste tunda saanud. Waesus ja puudus on meie koguduses kaa sel aastal kaswanud. Tarnis oleks olnud enam waesid aidata kui enne, aga et waeste kasja ei jõdnud kõiki aidata, oleme meie üksnes neile wõinud abi jaata, kellel kõige suurem puudus meie arwates käes oli. Läks kaa tarnis waestele enam prii korterid anda ja oleme seda nii palju, kui aga wõimalik oli, teinud, nõnda et nüüd meie waeste korteris uue weikeste laste koolimajas üleüldse 29 wamu ja 40 last elawad. Nende seast on praegu aga wiis, kes weikest hiiiri raha jõudwad maksta; naad andwad Martsi kuust saadik kõik wiis ühtekokku 5 rubla 50 kop. hiiiri raha kuu pealt, nõnda et sel aastal 58 rubla 90 kop. vähäm hiiiri raha sisse on tulnud, kui mullu. 1 Okt. 1882 oli kasja sees 127 rubla 30 kop., 1 Okt. 1883 aga 33 rubla 71 kop., see on 93 rubla 59 kop. vähäm kui mullu. Augustii kuu hakkatusel oli siis kaa waeste kasja sees aga paar rubla; aga selle wastu oli waeste hiiirikorteri eest weel jada rubla wõlgu; ja pealegi pidid foolid saama hakkama. Aga kust pidime fooli raha waeste lastele wõtma? Ja neid waesid, kes kuu wiisil armu annid olid saanud, ei wõinud kaa mitte hoopis ilma abita jätta. Waeste toomitee oli siis fuures hädas ja mures. Siis liigutas Jumal ühe rikka inimese südant, et see ilma nime ülesandmata 250 rubla meie waeste heats õpetaja kätte läkitas. Kes see waeste sõber on olnud, on teadmata ja on meil aga wõimalik teda kõigest südamest selle weikeses lehekeses tänada; ehk see juh- tub tema kätte. Jumal, wõtku temale jeda head kätte maksta, mis ta meile on teinud. Aga tänu olgu kaa Jumalale, et ta meie mured rõõmuks on käändnud. Rõõm, mis meie meile waeste hoolekandjatele on annud, on meie, kes oma tööd ilma makfuta toimetame fuures nõdruses, üle wäga rikkaks palgaks olnud. Ja kaa teid, armjad waeste sõbrad, on Jumal sel- lega tahtnud kihutada, et teie armu tööd tegemast mitte ära ei pea wästim, waid et meie peame kõik rõõmuga igaiks oma paigal armutööd ärawäsi- mata edasi toimetama. Jumal süitku armastust waeste wastu ifka roh- femine meie kogubuse liimete südameses põlema; sest et kogudus küll fuur on, ei ole temas füiski weel mitte waeste sõbru küll, et oleks wõinud kogu- duse waesid aidata ilma ifeäraliku abita. Jumal õpetagu meid kõiki ifka paremine mõistma, et meie aga maiapidajad tema armu andide üle oleme; ta tehku ifka enam kogubuse liitnid waeste sõbraks ja sundigu meid ifka enam sõbru enesele tegema ülekohtuse manmonaga. — Waeste kasja sisse jääb nüüd küll Jumala armu läbi 177 rubla 58 kop. järele, aga Oktobri kuu hakkatusel tuleb jälle waeste korteri eest hiiiri maksta ja talwe aeg jõuab jälle kätte, kus waesid enam tuleb aidata kui suisel aial. Aita siis armas kogudus, oma waesid oma wara ja palwega; aita kaa meid waeste-

hoolekandjaid, meie neid nimetades, kel ihu ja hinge poolest abi libe-  
daste tarwis lähäb. — Siin tuletame meie kaa fogudusele meele, et kiriku  
ulle juures spaarpükfid meie foguduse waeste heaks on ülespandub ja  
palume armjad foguduse liikmid teha, kuidas leff naene ewangeliumis  
tegi, kes kaks weeringit ohwriwaha kirstu pani. Jumal õnnistab kaa  
kõige weitemad annid. Pealegi teewad palju weiked annid wiimaks suure  
hulga wälja; kui nähtuseks iga foguduse hinge pealt iga kuus aga 1 kopi-  
kas spaarpükste sisse saaks pandud, siis tuleks aastas 1200 rubla toffu.  
Sel aastal on spaarpükste sees aga 5 rubla 40 kop. olnud. Weel oleks  
nimetada, et L. Aulik waeste hoolekandjaks on saanud walitsetud ja et  
tema seda ametit enese peale on wõtnud ja kaa Jumala abiga toimetä-  
nud. Ja mis muud weel meie waestehoolekandmise tööst teada anda  
oleks, nääd sina armas lugija, kui ja tähale paneb, mis sel aastal sisse-  
tulnud ja wäljaläinud.

### Sissetulemine:

Laululehtede läbi leituse pühal . . . . .	59	Rbl.
Trentaalkassast . . . . .	150	"
Kiriku spaarpükste sees waeste heaks . . . . .	5	" 40 Kop.
Trahwiraha . . . . .	1	" — "
Foguduse liikmetest õpetaja kätte antud (selle seas puude tarwis 5 rubla 30 kop. ühe waese heaks 1 rubla). . . . .	392	" 92 "
Küüri eest. . . . .	71	" 50 "
Õpetaja läbi (andja nimi jäi nimetamata) . . . . .	250	" — "
1 Oktobril 1883 oli kassa sees . . . . .	33	" 71 "
Summa	963	" 53 "

### Wäljaminemine:

Armuannid mis kuu wiisil wäljajagati. . . . .	143	Rbl. 25 Kop.
Armuannid mis aga sests forraks anti . . . . .	12	" 40 "
Küüri raha . . . . .	400	" — "
Puid . . . . .	52	" 30 "
Kooliraha 48 laste eest . . . . .	139	" 50 "
Õulu pühadeks . . . . .	38	" 50 "
Kassa sees on 26 Sept. 1884 . . . . .	177	" 58 "
Summa	963	" 53 "

Teid, armjad waeste sõbrad, täname kõigest südamest teie armu töö  
eest; Jumal nätku oma armu rohkest teile üles.

Waeste koomitee liikmed ja waeste hoolekandjad: **A. Pfaff;**  
**B. Treumann;** **H. Beckmann;** **J. Sepner;** **J. Korf;** **J.**  
**Sörbe;** **H. Brauer;** **L. Aulik;** õpetaja **J. Brasche.**



PT  
**TRU Raamatukogu**

# Leikuse ja noorte rahwa püha laulud

Kaarle kirikus.

## Enne õpialaste õnnistamist.

Wiisil: Sull', sull' Jehoowa, tahan laulda.

Sull', Issand ikka truuits jäeda Nüüd tõutame sin  
so pale ees; Mei' südamed, nii kui sull teada, Du  
liigutud, sind kiitwad kummardes. Meid nõdru aita  
Jeesus heldeste So walgel käia sinu järele.

Dh walmista meid ise täna, Auu-kuningas, et  
wastu tuleb meil'. Maailma rõõmuft, hädast kääna  
Meid taewa rõõmu pool', mis ülewel: Seks südant  
ohwriks sulle kanname, Siin altar on, kus seda anname.

Küll mitu lubasid sull' truust Kui meiegi sin  
täna sinu ees — Ja siisti kiusaja sai wõimust;  
Sust taganesid, käiwad patu sees. Dh Jeesus, hoia  
meid nüüd armuga, Et sulle truuits jäeme otfata!

Wiisil: Dh wõitlejad et käige peale.

Wind, Issand, kinnita ses nõus, Dh Sumal Issa,  
Poeg ja Waim, Et jäeksin sinu armu jõus Küll  
seisma kui so armu taim. Nii elan suren sinule,  
Ja annan auu so nimele.

## Koorilaul

Üks päinis Jeesu armu peale me' oma lootust paneme,  
ja igal ajal tema heale ka kuuleme sin rõõmsaste. Kõit  
oleme ta omaks saanud ja kõlb'maks tehtud tema sees, kes  
meid on ärälunastanud, et wõime seista Issa ees.

Nüüd wainuust walgustatud saame, kes tegew ikka meie sees, ja kui me' ka weel pattu teeme, siis on meil helde wahemees; see meie ees seal taewas kostab, sest tema arm on oisjata, ta armastus ka ikka kestab, küll igawest' ja lõpmata.

PT

## Somiku laul.

TRU Raamatukogu

Wiisil: Jeesusest ei jätta ma!

321-71

Oma Waimu läkita, Issa, kui so pale ette Tuleme find paluma, Pühitse siis meelt ja mõtted; Meie jüdanit täida ja Waimu armu tulega.

Jeesus, helde armu juur, Meie ühti wäärt ei ole — Et so halastus on suur — Pööra kõrwad meie poole Ja meid täiest walmista Enesele templiks ka.

## Enne jutlust.

Wiisil: Kõik kallid hinge õnnistust.

Nuu Jumalale, kiitus ka, Kes head meile annab!  
Nuu temale, kes armuga hoolt meie pärast kannab.  
Kes meie hinge jahutab, Kõik waewa walu waigistab,  
Nuu Jumalale andkem!

Kõik taewa wäed tänawad, Seal teda kõrges taewas!  
Kes maal ja meres elawad, Naad pole näljas, waewas,  
Sest suur ja wägew kaitfia, Meid hoiab, kaitseb hoolega. Nuu Jumalale andkem!

Mis Jumal loonud wäega, Küll ta ka seda hoiab,  
Ja oma suure nõuuga Kõik targaste ka seab, Ta suure kuningriigi sees On kõik ta armu pale ees.  
Nuu Jumalale andkem!

Ei jätnud Jumal ilmas weel Siin oma rahwaft maha,  
Sest truu ja helde tema meel, Ei muud kui peasta taha.  
Sest ema kombel kaitseb ta Kõik oma lapsi hoolega. Nuu Jumalale andkem!

Kui meid maailm ei awita, Waid jalge alla tallab,  
Siis Jumal isa filmaga Küll waeste peale waatab,  
Kui kõik maailm meid kurbastab, Meid Jumal siiski rõõmustab.  
Nuu Jumalale andkem!

Rõik elu aega tahan ma Sind, Jumal, auustada,  
Ja tahan kõikis paitus ka So kiitust kuulutada.  
Mo meel ja süda ärkagu, Mo ihu hing sind teenigu!  
Mu Jumalale andkem!

### Kantsli salm.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Oh Jeesus armust anna, Et armas minule So  
kallis sõna oleks, Siis sinu sõbraks jäen! Et ta  
sees ja ta siise Ma kaswaksin, tee sa, Et wilja temast  
ise Ust sulle kannaks ka.

### Koorilaul

Jehowa on mo karjane, ei mul' pole ühtegi puudu. Ta  
asutab mind noore rohu maa peal. Ta saadab hingamise  
weele; Tema jahutab mo hinge, Ta saadab mind ka õige  
teele, oma nime pärast. Ja kui ma ka surma warju orgus  
kään; ei karda ma surja, sest Sa aitad mind, So kee ja sau  
need trööstiwad. Sa walmistad mo ette ihe laua waenlaste  
nähes, Sa woiad mo pea õliga, mo karikas on õiete täis.  
Seadus ja kaa heldus ajawud taga mind eluaeg. Mina saan  
kauaks ajaks Jehowa kotta jääma.

### Püha õhtusöömaaja laul.

Wiisil: Oh Jeesus ülem abimees.

Mo Jeesuse ja eluleib! So juure eksja jõuab, Kell'  
himu taewa peale käib, Ja so käest armu nõuab; Sest  
palun ma sind südamest, Oh puhasta mind pattudest,  
Et kõlban sinu laual'.

Nüüd armsa taewa roaga Mind, Issand, täna  
sööda; Mind elu jõe juhata, Ja selle seest mind  
jooda. Küll olen haige rojane; So armu joomist,  
karjane! Mull' siiski ära keela.

Sa mesimagus taewa leib! Oh anna mulle armust,  
Kui pat mo hinge peale käib, Et peafen selle hirmust,  
So usu kuub nüüd kattu mind, Et mull ei ole karta  
sind, Kui istun sinu laudas.

Kõik wiha, waenu kustuta Mo südamest ja hingest,  
Mo süüd ja wiga ilmuta, Et ma neid nutan järgest.  
Sa küpstud Pasatalleke, Oh anna ennast, peiuke!  
Mull' hinge kasuks süüa.

Ma tunnistan, et minu töö Si maksja seda armu,  
Ma olen patu sulane, Ja tunnen tema hirmu. See  
häda sees mind rõõmustab, Et sinu sõna tunnistab:  
Sa mõtad waesed wastu.

Pat on mind hoopis rikkunud: Oh anna terwist  
leida. Surm on mo sisse tikkunud: Mo peale armu  
heida. Ma olen sõge walgusta; Ma olen kadund,  
halasta, Ja aita selgest armust.

Mo peigmees tule minule, Ja jae mo südamesse,  
Et suud ma annan sinule, Ja jäen so armu sisse.  
See väga kalli rõõmuga Mo nõdra waimu kosuta,  
Ja lõpeta mo häda.

Mo Jeesuse, ja elu leib! Mind sooga sööta mõta!  
So weri! kell' kõik peasta täib, Mind heldest joot-  
ma tõtta. Sa jäed mo sisse, anna ka, Et jäen so  
sisse, ja et ma So läbi saaksin taewa.

### **Pärast õnnistamist.**

Wiisil: Mo eest tundis Jeesus hinge häda.

**Meie** kõik, oh armsam Lunastaja! Langeme so ette  
weel, Glu rammu sinu surmast saada Wäga nõuab  
waim ja meel: Südant hoopis sulle ohwriks tua,  
Patu liikmed ma peal risti lüüa, Seda aita armust  
ja, Püha Õnnistegija.

Nüüd wainuist walgustatud saame, kes tegew ikka meie sees, ja kui me' ka weel pattu teeme, siis on meil helde wahemees; see meie ees seal taewas kostab, sest tema arm on otjata, ta armastus ka ikka kestab, küll igawest' ja lõpmata.

### Sonniku laul.

Wiisil: Jeesusest ei jätta ma!

Oma Waimu läkita, Issa, kui so pale ette Tuleme sind paluma, Pühitse siis meelt ja mõtled; Meie üdant täida ja Waimu armu tulega.

Jeesus, helde armu juur, Meie ühti wäärt ei ole — Et so halastus on suur — Pööra kõrwad meie poole Ja meid täiest walmista Enelele templiks ka.

### Enne jutlust.

Wiisil: Kõik kallis hinge õnnistus.

Uuu Jumalale, kiitus ka, Kes head meile annab! Uuu temale, kes armuga hoolt meie pärast kannab. Kes meie hinge jahutab, Kõik waewa walu waigistab, Uuu Jumalale andkem!

Kõik taewa wäed tänawad, Seal teda kõrges taewas! Kes maal ja meres elawad, Naad pole näljas, waewas, Sest suur ja wägew kaitfia, Neid hoiab, kaitseb hoolega. Uuu Jumalale andkem!

Mis Jumal loonud wäega, Küll ta ka seda hoiab, Ja oma suure nõuuga Kõik targaste ka seab, Ta suure kuningriigi sees On kõik ta armu pale ees. Uuu Jumalale andkem!

Ei jätnud Jumal ilmas weel Siin oma rahwast maha, Sest truu ja helde tema meel, Ei muud kui peasta taha. Sest ema kombel kaitseb ta Kõik oma lapsi hoolega. Uuu Jumalale andkem!

Kui meid maailm ei awita, Waid jalge alla tallab, Siis Jumal isa filmaga Küll waeste peale waatab, Kui kõik maailm meid kurwastab, Meid Jumal siiski rõõmustab. Uuu Jumalale andkem!

Kõik elu aega tahan ma Sind, Jumal, auustada, Ja tahan kõikis paitus ka So kiitust kuulutada. Mo meel ja süda ärkagu, Mo ihu hing sind teenigu! Uuu Jumalale andkem!

### Kantsli salm.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Oh Jeesus armust anna, Et armas minule So kallis sõna oleks, Siis sinu sõbraks jäen! Et ta sees ja ta sisse Ma kaswaksin, tee sa, Et wilja temast ise Usk sulle kannaks ka.

### Koorilaul

Jehowa on mo karjane, ei mul' pole ühtegi puudu. Ta asutab mind noore rohu maa peal. Ta saadab hingamise weele; Tema jahutab mo hinge, Ta saadab mind ka õige teele, oma nime pärast. Ja kui ma ka surma warju orgus käin; ei kardata ma kurja, sest Sa aitad mind, So lep ja lau need trööstiwad. Sa walmistad mo ette ühe laua waenlaste nähes, Sa wõiad mo pea õliga, mo karikas on õiete täis. Peadus ja kaa heldus ajawud taga mind eluaeg. Mina saan kauaks ajaks Jehowa kotta jääma.

### Püha õhtusöömaaja laul.

Wiisil: Oh Jeesus ülem abimees.

Mo Jeesuse ja eluleib! So juure eksja jõuab, Kell' hinu taewa peale käib, Ja so käest armu nõuab; Sest palun ma sind südamest, Oh puhasta mind pattudest, Et kõlban sinu laual'.

Nüüd armsa taewa rooga Mind, Issand, täna sööda; Mind elu jõe juhatata, Ja selle seest mind jooda. Küll olen haige rojane; So armu joomist, karjane! Mull' siiski ära keela.

Sa mesimagus taewa leib! Oh anna mulle armust, Kui pat mo hinge peale käib, Et peasen selle hirmust, So usu kuub nüüd katku mind, Et mull ei ole karta sind, Kui istun sinu laudas.

Kõik wiha, waenu kustuta Mo südamest ja hingest, Mo süüd ja wiga ilmuta, Et ma neid nutan järgest. Sa küpstud Pasatalleke, Oh anna ennaft, peiuke! Mull' hinge kasuks süüa.

Ma tunnistan, et minu töö Ei maksa seda armu, Ma olen patu sulane, Ja tunnen tema hirmu. See häda sees mind rõõmustab, Et sinu sõna tunnistab: Sa mõtab waesed wastu.

Pat on mind hoopis rikkunud: Oh anna termist leida. Surm on mo sisse tikkunud: Mo peale armu heida. Ma olen sõge walgusta; Ma olen kadund, halasta, Ja aita selgest armust.

Mo peigmees tule minule, Ja jõe mo südamesse, Et juud ma annan sinule, Ja jäen so armu sisse. See wäga kalli rõõmuga Mo nõdra waimu kosuta, Ja lõpeta mo häda.

Mo Jeesuse, ja elu leib! Mind sooga sööta mõta! So weri! kell' kõik peasta täib, Mind heldest jootma tõtta. Sa jäed mo sisse, anna ka, Et jäen so sisse, ja et ma So läbi saaksin taewa.

### Pärast õnnistamist.

Wiisil: Mo eest tundis Jeesus hinge häda.

Meie kõik, oh armsam Lunastaja! Langeme so ette weel, Elu rammu sinu surmast saada Wäga nõuab waim ja meel: Südant hoopis sulle ohwriks tua, Batu liikmed ma peal risti lüüa, Seda aita armust ja, Püha Önnistegija.

PT  
TRU  
321-71

## Arutegemine

### Kaarle koguduse waeste hoolekandwifest

1 Okt. 1883 — 26. Sept. 1884.

„Kui Jehoowa ei ehita koda, siis hoone ehitajad näwaw seal kallas waewa ilmaaegu.“ Et see nõnda on, oleme meie minewal aastal jälle uueste tunda saanud. Waesus ja puudus on meie koguduses kaa sel aastal kaswanud. Tarwis oleks olnud enam waesid aidata kui enne, aga et waeste kassa ei jõudnud kõiti aidata, oleme meie üksnes neile wõinud abi saata, kellel kõige suurem puudus meie arwates käes oli. Läks kaa tarwis waestele enam prii korterid anda ja oleme seda nii palju, kui aga wõimalik oli, teinud, nõnda et nüüd meie waeste korteris uue weifeste laste koolimaaas üleüldse 29 wanu ja 40 last elawad. Nende seast on praegu aga wiis, kes weifest hiiiri raha jõudwad maksta; naad andwad Martsi kuust saadik kõit wiis ühtetokku 5 rubla 50 kop. hiiiri raha kuu pealt, nõnda et sel aastal 58 rubla 90 kop. wähäm hiiiri raha sisse on tulnud, kui mullu. 1 Okt. 1882 oli kassa sees 127 rubla 30 kop., 1 Okt. 1883 aga 33 rubla 71 kop., see on 93 rubla 59 kop. wähäm kui mullu. Augusti kuu hakkatusel oli siis kaa waeste kassa sees aga paar rubla; aga selle wastu oli waeste hiiirikorteri eest weel sada rubla wõlgu; ja pealegi pidid koolid saama hakkama. Aga kust pidime fooli raha waeste lastele wõtma? Ja neid waesid, kes kuu wiisil armu annid olid saanud, ei wõinud kaa mitte hoopis ilma abita jätta. Waeste koomitee oli siis suure hädas ja mures. Siis liigutas Jumal ihe rikka inimese südant, et see ilma nime ülesandmata 250 rubla meie waeste heaks õpetaja kätte läkitas. Res see waeste sõber on olnud, on teadmata ja on meil aga wõimalik teda kõigest südamest selle weikeses lehekeses tänada; ehk see juhtub tema kätte. Jumal, wõtku temale seda head kätte maksta, mis ta meile on teinud. Aga tänu olgu kaa Jumalale, et ta meie mured rõõmuks on käändnud. Rõõm, mis tema meile waeste hoolekandjatele on annud, on meile, kes oma tööd ilma maksuta toimetame suure nõdruses, üle wäga rikkaks palgaks olnud. Ja kaa teid, armjad waeste sõbrad, on Jumal sellega tahtnud kihutada, et teie armu tööd tegemast mitte ära ei pea wõstma, waid et meie peame kõit rõõnuga igailks oma paigal armutööd ärawõstmata edasi toimetama. Jumal süütku armastust waeste wastu ikka roheline meie koguduse liikmete südames põlema; seft et kogudus küll suur on, ei ole temas siiski weel mitte waeste sõbru küll, et oleks wõinud koguduse waesid aidata ilma ihearaliku abita. Jumal õpetagu meid kõiti ifka paremine mõistma, et meie aga maiapidajad tema armu andide üle oleme; ta tehku ifka enam koguduse liiknuid waeste sõbraks ja sundigu meid ifka enam sõbru enesele tegema ülekohtuse mannonaga. — Waeste kassa sisse jääb nüüd küll Jumala armu läbi 177 rubla 58 kop. järele, aga Oktobri kuu hakkatusel tuleb jälle waeste korteri eest hiiiri maksta ja talwe aeg jõuab jälle kätte, kus waesid enam tuleb aidata kui suisel aial. Mita siis armas kogudus, oma waesid oma wara ja palwega; aita kaa meid waeste-

hoolekandjaid, meie neid nimetades, kel ihu ja hinge poolest abi libe-  
daste tarwis lähäb. — Siin tuletame meie kaa kogudusele meele, et kiriku  
uffe juures spaarpükfid meie koguduse waeste heaks on ülespandub ja  
palume armjaid koguduse liikmid teha, kuidas leff naene ewangeliumis  
tegi, kes kaks weeringit ohwiraha firstu pani. Jumal õnnistab kaa  
kõige weikemad annid. Pealegi teewad palju weiked annid wiimaks suure  
hulga wälja; kui näituseks iga koguduse hinge pealt iga kuus aga 1 kopi-  
kas spaarpükste fisse saats pandub, siis tuleks aastas 1200 rubla toffu.  
Sel aastal on spaarpükste sees aga 5 rubla 40 kop. olnud. Weel oleks  
nimetada, et T. Nulif waeste hoolekandjaks on saanud walitsetud ja et  
tema seda ametit enese peale on wõtnud ja kaa Jumala abiga toimetat-  
nud. Ja mis muud weel meie waestehoolekandmise tööst teada anda  
oleks, nääd sina armas lugija, kui ja tähäle paned, mis sel aastal fisse-  
tulnud ja wäljaläinud.

### Sissetulemine:

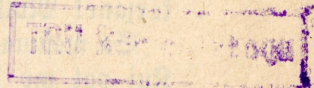
Laululehtede läbi leikuse pühal . . . . .	59	Rbl.
Tsentraalkassast . . . . .	150	"
Kiriku spaarpükste sees waeste heaks . . . . .	5	" 40 Kop.
Trahwiraha . . . . .	1	" — "
Koguduse liikmetest õpetaja kätte antud (selle sees puude tarwis 5 rubla 30 kop. üle waese heaks 1 rubla). . . . .	392	" 92 "
Hüüri eest. . . . .	71	" 50 "
Õpetaja läbi (andja nimi jäi nimetamata)	250	" — "
1 Oktobril 1883 oli kassa sees . . . . .	33	" 71 "
Summa	963	" 53 "

### Wäljaminemine:

Armuannid mis kuu wiisil wäljajagati . . . . .	143	Rbl. 25 Kop.
Armuannid mis aga faks forraks anti . . . . .	12	" 40 "
Hüüri raha . . . . .	400	" — "
Puid . . . . .	52	" 30 "
Kooliraha 48 laste eest . . . . .	139	" 50 "
Jõulu pühadeks . . . . .	38	" 50 "
Kassa sees on 26 Sept. 1884 . . . . .	177	" 58 "
Summa	963	" 53 "

Teid, armjad waeste sõbrad, täname kõigest südamest teie armu töö  
eest; Jumal näitku oma armu rohkest teile üles.

Waeste koomitee liikmed ja waeste hoolekandjad: **A. Pfaff;**  
**B. Treumann;** **H. Beckmann;** **J. Sepner;** **J. Kork;** **J.**  
**Sõõrde;** **H. Brauer;** **T. Nulif;** õpetaja **J. Brasche.**



Дозволено цензурою. — Дерптъ, 27-го Сентября 1884.

Trükitud Cestimaa sinodi kirjabega.

## Arutegemine Kaarle koguduse waeste hoolekandmisest

1 Okt. 1883 — 26. Sept. 1884.

„Kui Jehoowa ei ehita koda, siis hoone ehitajad näewad seal kallal maewa ilmaaegu.“ Et see nõnda on, oleme meie minewal aastal jälle uueste tunda saanud. Waesus ja puudus on meie koguduses kaa sel aastal kaswanud. Tarwis oleks olnud enam waesid aidata kui enne, aga et waeste kasja ei jõudnud kõiki aidata, oleme meie üksnes neile wõinud abi saata, kellel kõige suurem puudus meie arwates käes oli. Väks kaa tarwis waestele enam prii korterid anda ja oleme seda nii palju, kui aga wõimalik oli, teinud, nõnda et nüüd meie waeste korteris uue weifeste laste koolimatais üleüldse 29 wanu ja 40 last elawad. Nende seast on praegu aga wiis, kes weifest hiiiri raha jõudwad maksta; naad andwad Martsi kuust saadik kõik wiis ühtekokku 5 rubla 50 kop. hiiiri raha kuu pealt, nõnda et sel aastal 58 rubla 90 kop. vähäm hiiiri raha sisse on tulnud, kui mullu. 1 Okt. 1882 oli kasja sees 127 rubla 30 kop., 1 Okt. 1883 aga 33 rubla 71 kop., see on 93 rubla 59 kop. vähäm kui mullu. Augusti kuu hakkatusel oli siis kaa waeste kasja sees aga paar rubla; aga selle wastu oli waeste hiiirforteri eest weel sada rubla wõlgu; ja pealegi pidid koolid saama hakkama. Aga kust pidime kooli raha waeste lastele wõtma? Ja neid waesid, kes kuu wiisil armu annid olid saanud, ei wõinud kaa mitte hoopis ilma abita jätta. Waeste koomitee oli siis suures hädas ja mures. Siis liigutas Jumal ühe rikka inimese südant, et see ilma nime ülesandmata 250 rubla meie waeste heaks õpetaja kätte läkitas. Kes see waeste sõber on olnud, on teadmata ja on meil aga wõimalik teda kõigest südamest selle weikeses leheses tänada; eht see juh-  
tub tema kätte. Jumal, wõtku temale seda head kätte maksta, mis ta meile on teinud. Aga tänu olgu kaa Jumalale, et ta meie mured rõõmiks on käändnud. Rõõm, mis tema meile waeste hoolekandjatele on annud, on meie, kes oma tööd ilma makfuta toimetame suures nõdruses, üle wäga rikkaks palgaks olnud. Ja kaa teid, armjad waeste sõbrad, on Jumal sellega tahtnud kihutada, et teie arnu tööd tegemast mitte ära ei pea wästma, waid et meie peame kõik rõõmuga igaiks oma paigal armutööd äraväst-  
mata ebasi toimetama. Jumal süütku armastust waeste wastu ikka roh-  
kemine meie koguduse liikmete südames põlema; sest et kogudus küll suur on, ei ole temas siiski weel mitte waeste sõbru küll, et oleks wõinud kogu-  
duse waesid aidata ilma ijaaraliku abita. Jumal õpetagu meid kõiki ikka paremine mõistma, et meie aga matapidajad tema arnu andide üle oleme; ta tehku ikka enam koguduse liikmid waeste sõbraks ja sundigu meid ikka enam sõbru enesele tegema ülekohtuse mammonaga. — Waeste kasja sisse jääb nüüd küll Jumala arnu läbi 177 rubla 58 kop. järele, aga Oktobri kuu hakkatusel tuleb jälle waeste korteri eest hiiiri maksta ja talwe aeg jõuab jälle kätte, kus waesid enam tuleb aidata kui juu-  
sel ajal. Nüüd siis armas kogudus, oma waesid oma wara ja palwega; aita kaa meid waeste-

hoolekandjaid, mille neid nimetades, kel ihu ja hinge poolest abi libe-  
daste tarwis lähäb. — Siin tuletame meie kaa kogudusele meele, et kiriku  
uffe juures spaarpükfid meie koguduse waeste heaks on ülespandud ja  
palume armjaid koguduse liikmid teha, kuidas leff naene ewangeliumis  
tegi, kes kaks weeringit ohwiraha firstu pani. Jumal õnnistab kaa  
kõige weitemad annid. Pealegi teewad palju weiked annid wiimaks suure  
hulga wälja; kui näituseks iga koguduse hinge pealt iga kuus aga 1 kopti-  
kas spaarpükste sisse saaks pandud, siis tuleks aastas 1200 rubla kokku.  
Sel aastal on spaarpükste sees aga 5 rubla 40 kop. olnud. Weel oleks  
nimetada, et T. Nulif waeste hoolekandjaks on saanud walitsetud ja et  
tema seda ametit enese peale on wõtnud ja kaa Jumala abiga toimetama-  
nud. Ja mis muud weel meie waestehoolekandmise tööst teada anda  
oleks, nääd sina armas lugija, kui sa tähäle paned, mis sel aastal sisse-  
tulnud ja wäljaläinud.

### Sissetulemine:

Laululehtede läbi leikuse pühäl . . . . .	59	Rbl.
Tentraalkassast . . . . .	150	„
Kiriku spaarpükste seest waeste heaks . . . . .	5	„ 40 Kop.
Ohwiraha . . . . .	1	„ —
Koguduse liikmetest õpetaja kätte antud (selle seas puude tarwis 5 rubla 30 kop. ühe waele heaks 1 rubla). . . . .	392	„ 92 „
Hiiiri eest . . . . .	71	„ 50 „
Õpetaja läbi (andja nimi jäi nimetamata) . . . . .	250	„ —
1 Oktobril 1883 oli kasja sees . . . . .	33	„ 71 „
Summa	963	„ 53 „

### Wäljaminemine:

Arnuannid mis kuu wiisil wäljajagati . . . . .	143	Rbl. 25 Kop.
Arnuannid mis aga seks korraks anti . . . . .	12	„ 40 „
Hiiiri raha . . . . .	400	„ —
Puid . . . . .	52	„ 30 „
Kooliraha 48 laste eest . . . . .	139	„ 50 „
Jõulu pühadeks . . . . .	38	„ 50 „
Kasja sees on 26 Sept. 1884 . . . . .	177	„ 58 „
Summa	963	„ 53 „

Teid, armjad waeste sõbrad, täname kõigest südamest teie arnu töö  
eest; Jumal näitku oma arnu rohkestest teile üles.

Waeste koomitee liikmed ja waeste hoolekandjad: **A. Pfaff;**  
**B. Treumann;** **H. Beckmann;** **J. Sepner;** **J. Korf;** **J.**  
**Sõrde;** **H. Brauer;** **T. Nulif;** õpetaja **J. Brasche.**

Дозволено цензурою. — Дерптъ, 27-го Сентября 1884.

Trükitud Gestimaa sinodi kirjadega.

## Leikuse ja noorte rahwa püha laulud

Kaarle kirikus.

### Enne õpialaste õnnistamist.

Wiisil: Sull', sull' Jehoowa, tahan laulda.

Sull', Isand ikka truuiks jäeda Nüüd tõutame siin  
so pale ees; Mei' südamed, nii kui sull teada, On  
liigutud, sind kiitwad kummardes. Meid nõdru aita  
Jeesus helbeste So walgel käia sinu järele.

Oh walmista meid ise täna, Auu-kuningas, et  
wastu tuleb meil'. Maailma rõõmust, hädast kääna  
Meid taewa rõõmu pool', mis ülehel: Seks südant  
ohwriks sulle kanname, Siin altar on, kus seda anname.

Küll mitu lubasid sull' truust Kui meiegi siin  
täna sinu ees — Ja siiski kiusaja sai wõimust;  
Sust taganesid, käiwad patu sees. Oh Jeesus, hoi  
meid nüüd armuga, Et sulle truuiks jääme otsata!

Wiisil: Oh mõitlejad et käige peale.

Wind, Isand, kinnita ses nõus, Oh Jumal Isja,  
Boeg ja Waim, Et jääfin sinu arnu jõus Küll  
seisma kui so arnu taim. Nii elan suren sinule,  
Ja annan auu so nimele.

### Koorilaul

Üks päinis Jeesu arnu peale me' oma lootust paneme,  
ja igal ajal tema heale ka kuuleme siin rõõmsaste. Kõik  
oleme ta omaks saanud ja kõlb'waks tehtud tema sees, kes  
meid on äralumastanud, et wõtme seista Isja ees.

# Teikuse ja noore rahwa püha laulud Kaarle kirikus.

## Enne õppijalaste õnnistamist.

Wiisil: Sull', sull' Jehoowa tahan laulda.

Sull', Issand ikka truuits jääda Nüüd tötame siin so pale ees; Mei' südamed nii kui sull teada, On liigutud, sind kiitwad kumardes. Meid nõdru aita Jeesus heldeste So walgel käija sinu järele.

Kui ristiti meid sinu peale, Siis noorelt jo sa wõtsid wastu meid, Sa läksid mei' eest surma teele, Werd ristis walasid, meil' peastjaks jäid. Nüüd usume — meil ligi oled ja Ja kuuled palwid, aitad armuga.

Dh walmista meid ise täna, Xuu-kuningas, et wastu tuled meil'. Maailma rõõmust, hädast käana Meid taewa rõõmu pool', mis ülemel; Saks süddant ohwriks sulle kanname, Siin altar on, kus seda anname.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Dh meie sisse tule Nüüd, Jeesus, elama! Kõik anname end sulle Nüüd ära rõõmuga. Dh süüta usu küünal Meis ikka põlema, Et jäeksin so päralt Kõik nüüd ja lõpmata.

## Koorilaul.

Jumal anna armust neile, kes siin seiswad sinu püha pale ees, et naad oma elu tee peal, saaksid sinu heldust maitsta ja sind ikka rõõmsast kiita! Ja siis jäägu sinu sõnna neile armsaks iga päew. Anna neile õnnistuseks rõõmu, rahu rohkeste!

## Somiku laul.

Wiisil: Edafi :; Siion mine.

Rihuta :; oma sõna wäega Issand meie südant jälle, Et see hakkaks elama Uskus, armastuses sulle; Seks meid oma Waimu wäega Rihuta :;

## Enne jutlust.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Si Jumal neid wõi jätta, Kes teda otsiwad, Kõik wiha, waen ja häda, Neil' õnneks tulewad, Ta kaitseb omad helbest', Neid wiimaks ülendab, Et neile kasu kõigest Küll siin ja taewas saab.

Sest tahan appi hüüda Ma oma Jumalat, Ta poole kindlast hoida, Kui hädad waewamad. Ma palun teda wäga, Et annaks iannatust; Ta parandab kõik wiga, Ja pöörab ahastust.

Mo õnn, ja õnnetused On temast määratud; Nii on ka wiletsused Kõik temast saadetud, Et tõmbaksid ta juure, Kes hädas abimees, Et kauks minu mure, Ja rõõmsaks saaks mo meel.

Kõik rikkus, auu ja wara, Mis kalliks peetakse, Kõik seda põlgan ära, Sest mulle see ei järe. Mo wara on seal taewas, Kus Jeesus Kristus on, See on ka kõiges waewas Mo perl ja kallis kroon.

## Kantsli salm.

Wiisil: Mo armas Jeesus minu rõõm.

Nii kuidas Jumal saadab mind, Nii tahan mina käija; Ja kui ta hädast, waewast mind Ka tahab läbi wiia: Ma siiski tean selgeste, Et tema saadab truuste. See on mo kindel lootus!

## Rootilaul.

Issandale auu ja tänu andkem! Sest Tema arm ja heldus kestwad igawest. Issand So heldus ja Sinu truudus hoidwad meid igapäaw. — Oh wõtkem Jumalat

Suust südamest nüüd kiita. Kes suuri asju teeb Ja  
Temale auu näita. Kes ema ihust jo Meil teinud palju  
head, Ja praegu hoidwad weel Meid Tema armu käed.

## Pühaõhtusöömaaja laul.

Wiisil: Mo Jeesus! Sumal liha sees.

Mo peigmees, armas Jeesuke! Kes armust nii kui  
talleke Mo süü eest oleb surma läind, Mind patu wõlast  
lahsti teind.

Ma rikutud ja wigane, Sant, pime, paljas, roojane  
Siin tulen ma so lauale! Mind ära lütkka kõrwale.

Sa oled arst ja walgustad, Ka püha kaew, ja puhastad,  
See Jssend, kel kõik anda täib, See õige kuub, mis  
pulmas käib.

Seepärast Jeesus! palun sind, Et sa mo tõwest peastad  
mind, Et werega mind lepitad, Ja kõigest roojast loputad.

Mo waeße südant walgusta, Ja usku mo sees õhuta,  
So wara tehku rikkaks mind. Ja talitsegu lihameelt.

Et sind, kes oled tõsine Nii Sumal, kui ka inime, Mo  
Jeesus, taewa leiwaks saan, So armastust ka mäeletan.

Mo südames nüüd kustuta Kõik himud, ja siis istuta  
Mo sisse usku, armastust Ja kõik, kust sa saad auustust.

Mis hingele ja ihule On kasuks, anna minule; Kõik  
tahju keela, süda ka Nüüd enesega ühenda.

Siis wiigu sinu riiki mind So inglid et saan näha  
sind, Et seal so laual sinuga Ma rõõmu tunnen lõpmata.

## Pärast õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Oh jäta mind so omaks, Truu Õnnistegija! Et ühtegi  
mind pööraks So sõnast, hoija sa! Ka selges õpetuses  
Mind kaitse kindlaste. Siis siin ja ka seal taewas Sind  
tänan rõõmsaste.



# Leikuse ja noore rahwa püha laulud Kaarle kirikus.

## Enne õppijalaste õnnistamist.

Wiisil: Sull', sull' Jehoowa tahan laulda.

Sull', Issand ikka truuits jääda Nüüd tötame siin so pale ees; Mei' südamed nii kui sull teada, On liigutud, sind kiitvad kumardes. Meid nõdru aita Jeesus heldeste So walgel käija sinu järele.

Kui ristiti meid sinu peale, Siis noorelt jo sa wõtsid wastu meid, Sa läksid mei' eest surma teele, Werd ristis walasid, meil' peastjaks jäid. Nüüd usume — meil ligi oled ja Ja kuuled palwid, aitad armuga.

Dh walmista meid ise täna, Muu-kuningas, et wastu tuled meil'. Maailma rõõmust, hädast kääna Meid taewa rõõmu pool', mis ülemel; Saks süddant ohwriks sulle kanname, Siin altar on, kus seda anname.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Dh meie sisse tule Nüüd, Jeesus, elama! Kõik anname end sulle Nüüd ära rõõmuga. Dh süüta usu küünal Meis ikka põlema, Et jäekime so päralt Kõik nüüd ja lõpmata.

## Koorilaul.

Jumal anna armust neile, kes siin seiswad sinu püha pale ees, et naad oma elu tee peal, saaksid sinu heldust maitsta ja sind ikka rõõmsast kiita! Ja siis jäägu sinu sõnna neile armsaks iga päew. Anna neile õnnistuseks rõõmu, rahu rohkeste!

## Somiku laul.

Wiisil: Ebasi :: Siion mine.

Rihuta :: oma sõna wäega Issand meie südant jälle, Et see hakkaks elama Uskus, armastuses sulle; Saks meid oma Waimu wäega Rihuta ::

## Enne jutlust.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Ei Jumal neid wõi jätta, Kes teda otsiwad, Kõik wiha, waen ja häda, Meil' õnneks tulewad, Ta kaitseb omad heldest', Meid wiimaks ülendab, Et neile kasu kõigest Kõik siin ja taewas saab.

Sest tahan appi hüüda Ma oma Jumalat, Ta poole kindlast hoida, Kui hädab waewawad. Ma palun teda wäga, Et annaks kannatust; Ta parandab kõik wiga, Ja pöörab ahastust.

Mo õnn, ja õnnetused On temast määratud; Nii on ta wiletsused Kõik temast saadetud, Et tõmbaksid ta juure, Kes hädas abimees, Et lauks minu mure, Ja rõõmsaks saaks mo meel.

Kõik rikkus, auu ja wara, Mis kalliks peetakse, Kõik seda põlgan ära, Sest mulle see ei jäe. Mo wara on seal taewas, Kus Jeesus Kristus on, See on ta kõiges waewas Mo perl ja kallis kroon.

## Kantsli salm.

Wiisil: Mo armas Jeesus minu rõõm.

Nii kuidas Jumal saadab mind, Nii tahan mina käija; Ja kui ta hädast, waewast mind Ka tahab läbi wiia: Ma siiski tean selgeste, Et tema saadab truuste. See on mo kindel lootus!

## Koorilaul.

Issandale auu ja tänu andkem! Sest Tema arm ja heldus lestaw igawest. Issand So heldus ja Sinu truudus hoidwad meid igapäew. — Dh wõtkem Jumalat

Suust südamest nüüd kiita. Kes suuri asju teeb Ja Temale auu näita. Kes ema ihust jo Meil teinud palju head, Ja praegu hoidwad meel Meid Tema armu käed.

## Pühaõhtusöömaaja laul.

Wiisil: Mo Jeesus! Jumal liha sees.

Mo peigmees, armas Jeesus! Kes armust nii kui talleke Mo süü eest oled surma läind, Mind patu wõlast lahti teind.

Ma rikutud ja wigane, Sant, pime, paljas, roojane Siin tulen ma so lauale! Mind ära lüfka kõrwale.

Sa oled arst ja walgustab, Ka püha kaew, ja puhastab, See Issand, kel kõik anda täib, See õige kuub, mis pulmas käib.

Seepärast Jeesus! palun sind, Et sa mo tõwest peastad mind, Et werega mind lepitad, Ja kõigest roojast loputad.

Mo waeke südant walgusta, Ja usku mo sees õhuta, So wara tehku rikkaks mind. Ja talitsegu lihameelt.

Et sind, kes oled tõsine Nii Jumal, kui ka inime, Mo Jeesus, taewa leiwaks saan, So armastust ka mäeletan.

Mo südames nüüd kustuta Kõik himud, ja siis istuta Mo sisse usku, armastust Ja kõik, kust sa saad auustust.

Mis hingele ja ihule On kasuks, anna minule; Kõik kahju teela, süda ka Nüüd enesega ühenda.

Siis wiigu sinu riiki mind So inglid et saan näha sind, Et seal so laual sinuga Ma rõõmu tunnen lõpmata.

## Pärast õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Dh jäta mind so omaks, Truu Õnnistegija! Et ühtegi mind pööraks So sõnast, hoija sa! Ka selges õpetuses Mind kaitse kindlaste. Siis siin ja ka seal taewas Sind tänan rõõmsaste.

## Arutegemine

### Kaarle koguduse waeste hoolekandmisest

26. Septbr. 1884—1. Okt. 1885.

„Kui ma teid olen läkitanud kufruta ja paunata ja kingata, ons teile midagi waia olnud?“ — nenda küüsis Jeesus kord omad Jüngerid, ja nemad wastasid: „Ei ühtegi“. — „Ei mulle pole ühtegi waia“, laulab kaa Dawet, ja tänagi weel peab iga tõsine hing, kes ennast jüngerri wiüsil uskliku meelega Jeesusega on ühendunud, nendasamuti tunnistama, sest see „karjane“ ei lammastke, mis eüünd on ja näljane, ei jäta üial maha“. Tema on nende abi ja kilp, kes ta helduse peäle lootwad ja tema sees rõõmustab nende süda. Oma Jeesuse ülewäga kalli tundmise wastu arwawad nemad kaa selle hädaoru elu raskust, kehwest ja puudust pühkmed olewad ja jõudwad seda kõik kannatada ja ärawõita Kristuse läbi, kes neid wägewaiks teeb. Küll on puudust palju siin maa peäl. Kui wägew sõariistadega ehitud sõamees tuleb ta inimeste kallale, sünnitab nukrat meelt ja nurisemist Jumala ja inimeste wastu, häwitab kõik elurõõmu ja rõhub elujõudu maha. Tõeste, pudus on kui kange waenlane, kelle wastu tarwis sõdida, kuni temast wõitu saame. — Kaa meie koguduses on tema wõim suur ja kipub aastast aastani suuremaks minema. Ühtlasi koguduse kaswuga lisab kaa tema hädaliste aru ja see kurblik nähtus kutsjub meid agaramale ja tublimale armastuse tööle Issanda pärast Kogugem siis oma armsa Issanda lipu alla päew päewalt kangema ja tulisea palwega, et tema armastus meie sees wägewamaks saaks, koguduse waesid aidata, nende puudust kergitada ja nende filmawet kuwatada. Jeesuse sõbrad olgem kaa wahwad waeste sõbrad! Jeesus aitab meid, siis aiteme neid, Jeesus annab meile, siis jagagem neile, Jeesus kutsjub meid sõtta meie ligimeste, meie koguduse liikmete kibeda häda ja wiltsuse, waesuse ja puuduse, wastu, et sõdigem siis wapraste tema filmade all ja tema armu wäes. Liigutagem käed ja jalad armastuse töös ilma wäsimata ja ilma tagasi waatamata — laisk sulane, kes seisma jääb, kui tema Issand sõtta lääb. — Kristikoguduse algul ei olnud santi usklikude seas, see peab meile eesmärgiks olema. Püüdkem siis, et meiegi seas santi ei oleks, kandkem omad armastuse anded kokku oma waestekasjasse rohkema mõeduga, kui siitfaadik tegime, et waeste hoolekandjatel tarwis ei oleks tühja käega ärasaata neid, kellele kibedaste kuluks abi anda. — Jhuliku

puuduse kanatamisega valmistame siis kaa sagedaste maad hinge puuduse parandamisele ja mõni süda, mis tuimaks jäänud hädaga ja keda puudus ehkgi allawaiutanud suure patu, ropuse ja häbi sisse, ärkab ja kiisib: Mis pean ma tegema, et ma õnaks saan? Ja seegi on meie armatsuse kõigeülem ja armsam palk, kui kaa meiegi läbi nende hingebe aru kaswab, kes, Issandat oma iho ja hinge häda päästmise eest tänades, kiitwad: Jah, „ja oled meie karjane, meile pole ühtegi waia.“

Kui nüüd oma minewa aastase waeste hoolekandmise töö peale watame, siis anname Issandale auu ja kiitust, et ta meid õnnistamata ei ole jätnud, aga meie täname kaa südamest kõiki neid, kes lahke käega omad andeid kofupariid meie waeste heaks. Nimelt awalbame oma tänu kahe saksa koguduste liikmetele, kes heldest meelest teine 25 rubla ja teine 6 rubla korraga meie waeste kaswasse kinkisid; ia ühe Kaarle koguduse liikmele, kes laua korral 25 rubla meie waeste heaks andis. Issand tajugu seda head, mis nemad waestele teinud rohkeste jälle nende kätte. — Kui aasta algas, siis olid waeste korteris elamas 29 wanu ja 40 last, üleüldse 69 hinge. Pärast surid nendest 3 wana ja 1 laps, 1 leiknaene läks mehele, 1 perekond asus hoopis linnast wäljas teise kohta elama, 2 last wõeti Doompäe waeste laste majasse wastu ju 1 laps leidis kui kaswandik ühes linna perekonnas aset. Nende asemele jaiwad jälle korterisse wastumõetud 5 wana ja 10 last, nenda et nüüd praegu seal elamas on 25 wanu ja 39 last, ülepea 64 hinge. Nende eest saab selle aasta 1. Juuli kuu pääwast saadik 50 rbl. wähem hüüri raha maksetud, kui enne, see on 350 rbl. aastas. Peale selle on 22 koguduse waesed kuu wiisil armuandid saanud, ja 12 waestele on seks korraks rohu, matmise, kooliraamatute tarwis ja muu häda sees abi antud saanud. — Meie waeste komitee liikmed on kaa minewal aastal igasüksis kous käinud waeste pärast nõuu pidama ja on oma tööd, mis küll sagedaste mureline on, ilma palgata ja röönnuga teinud. Nende keskel on Jumal ühe hoolsa waeste armastaja surma läbi ärakutsunud. Hans Bekmann suri selle aasta 27. Webruaril ja meie loodame, et ta nüüd õnnistuses näeb, mis ta siin on uskunud. Tema asemele jai majaperemees Jüri Krusenberg waeste komitee liikmeks walitud.

Waeste kasja sissetulekust ja wäljaminekust annab konto-raamat allseisimat aru:

#### Sissetulek:

Laululehtede läbi leikuse pühal . . . . .	45 rbl. — kop.
Spaarpükste seest . . . . .	94 „ 41 „
Koguduse liikmetest, teigeenamiste lauale kirjutamise aial, õpetaja kätte antud . . . . .	412 „ 88 „
	<hr/>
	552 rbl. 29 kop.

	552 rbl. 29 kop.
Tsentraalkassast abiks antud . . . . .	100 " — "
Mitme aasta interesid korjamise raamatu pealt	9 " 67 "
Lootuse seltsist linna ammeti ja Kaarle kiriku-	
konwendi läbi . . . . .	2 " 45 "
Hüüri eest . . . . .	46 " — "
Trahwi raha . . . . .	5 " 80 "
Rahe mõera koguduse liikmete poolest . . . .	31 " — "
Paide linna pearaha komisjoni poolest lesele	
M. W. . . . .	12 " — "
Minewast aastast kassasse järele jäänud . . .	177 " 58 "
Summa:	936 rbl. 79 kop.

### Wäljaminek:

Armuannid kuu wiisil 22 kogud.	
liikmetele . . . . .	181 r. 25 f.
Armuannid seks forraks 12 kogud.	
liikmetele . . . . .	18 " 60 "
Hüüri raha . . . . .	387 " 50 "
Puid . . . . .	53 " — "
Kooliraha 25 kog. lastele . . . . .	122 " — "
Jõulu pühadets waestele antud	40 " 50 "
2 koguduse waeste laste kaswa-	
tamise eest . . . . .	75 " — "
1 spaarpüks ja 6 luffu ostetud	4 " 70 "
Lesele M. W. paidest saadetud	
raha kätte antud . . . . .	12 " — " 894 " 55 "
Jääb teiseks aastaks järele:	42 rbl. 24 kop.

Nüüd tuleb warsti waeste korterite eest 87 r. 50 f. hüüri maksta ja waesed ei taha wist kaa mitte neile lubatud kuu andidest ilma jääda. Isand ja waeste sõbrad täitku nende puudust. Andke, siis peab teile antama. Kes kassinaste külwab, see peab kaa kassinaste leikama, ja kes rohkest külwab, see peab kaa rohkest leikama.

Waeste koomitee liikmed: A. Pfaff; P. Treumann; J. Sepner; J. Kork; J. Sõörde; G. Brauer; T. Aulik; J. Krusenberk; õpetaja J. Brasche.

PT

TRU Raamatukogu

Дозволен о цензурою. — Ревель, 3-го Октября 1885 г.

Trükitud Gestimaa sinodi kirjadega.

321-73

## Arutegemine

### Kaarle koguduse waeste hoolekandmisest

26. Septbr. 1884—1. Okt. 1885.

„Kui ma teid olen läkitanud kutruta ja paunata ja kingata, ons teile midagi waia olnud?“ — nenda küsis Jeesus kord omad Jüingrid, ja nemad wastasid: „Ei ühtegi“. — „Ei mulle pole ühtegi waia“, laulab kaa Dawet, ja tänagi weel peab iga tõsine hing, kes ennast jüingri wiisil uskliku meelega Jeesusega on ühendunud, nendajamuti tunnistama, sest see „karjane ei lammaske, mis efsind on ja näljane, ei jäta iial maha“. Tema on nende abi ja kilp, kes ta helduse peäle lootwad ja tema sees rõõmustab nende süda. Oma Jeesuse ülewäga kalli tundmise wastu armawad nemad kaa selle hädaoru elu raskust, kehwaust ja puudust pühkmed olemad ja jõudwad seda kõik kannatada ja ärawõita Kristuse läbi, kes neid wägewaiks teeb. Küll on puudust palju siin maa peäl. Kui wägew sõariistadega ehitud sõamees tuleb ta inimeste kallale, sünnitab nukrat meelt ja nurisemist Jumala ja inimeste wastu, häwitab kõik elurõõmu ja rõhub elujõudu maha. Tõeste, pudus on kui kange waenlane, kelle wastu tarwis sõbida, kuni temast mõitu saame. — Kaa meie koguduses on tema mõim suur ja kipub aastast aastani juuremaks minema. Ühtlast koguduse kaswuga lisab kaa tema hädaliste aru ja see kurblik nähtus kutsjub meid agaramale ja tublimale armastuse tööle Jeesanda pärast. Kogugem siis oma armsa Jeesanda lipu alla päew päewalt kangema ja tulisema palwega, et tema armastuse meie sees wägewamaks faaks, koguduse waesid aidata, nende puudust fergitada ja nende filmawet kuiwatada. Jeesuse sõbrad olgem kaa wahwad waeste sõbrad! Jeesus aitab meid, siis aitkem neid, Jeesus annab meile, siis jagagem neile, Jeesus kutsjub meid sõtta meie ligimeste, meie koguduse liikmete kibeda häda ja wiletsuse, waesuse ja puuduse, wastu, et sõdigem siis wapraste tema filmade all ja tema armu wäes. Siigutagem käed ja jalad armastuse töds ilma wäsimata ja ilma tagasi waatamata — laisk sulane, kes seisema jääb, kui tema Jeesand sõtta läab. — Ristikoguduse algul ei olnud santi usklikude seas, see peab meile eesmärgiks olema. Piitdkem siis, et meiegi seas santi ei oleks, kandkem omad armastuse anded kofku oma waestekassasse rohema mõeduga, kui jütsaabit tegime, et waeste hoolekandjatel tarwis ei oleks tühja käega ärajaata neid, kellele kibedaste kuluks abi anda. — Jhulitu

puuduse kanatamisega walmistame siis kaa sagedaste maad hinge puuduse parandamisele ja mõni süda, mis tuimaks jäänud hädaga ja keda puudus ehkgi allawaiutanud suure patu, ropuse ja häbi sisse, ärkab ja küsib: Mis pean ma tegema, et ma õnsaks saan? Ja seegi on meie armastuse kõigeülem ja armsam palk, kui kaa meiegi läbi nende hingede aru kaswab, kes, Jeesandat oma iho ja hinge häda peastmise eest tänades, kiitwad: Jah, „sa oled meie karjane, meile pole ühtegi waia.“

Kui nüüd oma minewa aastase waeste hoolekandmise töö peale watame, siis anname Jeesandale auu ja kiitust, et ta meid õnnistamata ei ole jätnud, aga meie täname kaa südamest kõiki neid, kes lahke käega omad andeid kofkupanid meie waeste heaks. Nimelt awaldame oma tänu kaa saksa koguduste liikmetele, kes heldest meelest teine 25 rubla ja teine 6 rubla korruga meie waeste kassasse kinkisid; ia ühe Kaarle koguduse liikmele, kes laua korral 25 rubla meie waeste heaks andis. Jeesand tasugu seda head, mis nemad waestele teinud rohkestes jälle nende kätte. — Kui aasta algas, siis olid waeste korteris elamas 29 wanu ja 40 last, üleüldse 69 hinge. Pärast surid nendest 3 wana ja 1 laps, 1 lesknaene läks mehele, 1 perekond asus hoopis linnast väljas teise kohta elama, 2 last mõeti Toompäe waeste laste majasse wastu iw 1 laps leidis kui kaswandik ühes linna perekonnas aset. Nende asemele jaiwad jälle korterisse wastumõetud 5 wana ja 10 last, nenda et nüüd praegu seal elamas on 25 wanu ja 39 last, ülepea 64 hinge. Nende eest jaab selle aasta 1. Juuli kuu päewast saadik 50 rbl. vähem hüüri raha maksetud, kui enne, see on 350 rbl. aastas. Peale selle on 22 koguduse waesed kuu wiisil armuandid jaanud, ja 12 waestele on seks korraks rohu, matmise, fooliraamatute tarwis ja muu häda sees abi antud saanud. — Meie waeste komitee liikmed on kaa minewal aastal igas kuus kous käinud waeste pärast nõuu pidama ja on oma tööd, mis küll sagedaste mureline on, ilma palgata ja rõõmuga teinud. Nende keskelt on Jumal ühe hoolja waeste armastaja jurma läbi ära kutsunud. Hans Bekmann suri selle aasta 27. Webruaril ja meie loodame, et ta nüüd õnnistufes näeb, mis ta siin on uskunud. Tema asemele jai majaperemees Jüri Krusenberg waeste komitee liikmeks walitud.

Waeste kassa sissetulekust ja väljaminekust annab kontoraamat allseisemat aru:

#### Sissetulek:

Laululehtede läbi leikuse pühäl . . . . .	45 rbl. — kop.
Spaarpükste seest . . . . .	94 „ 41 „
Koguduse liikmetest, feigeenamiste lauale kirjutamise aial, õpetaja kätte antud . . . . .	412 „ 88 „
	552 rbl. 29 kop.

Centraalkassast abiks antud . . . . .	100 „ — „	552 rbl. 29 kop.
Mitme aasta interestid korjamise raamatu pealt	9 „ 67 „	
Lootuse sellisil linna ammeti ja Kaarle kiriku-konweni läbi . . . . .	2 „ 45 „	
Hüüri eest . . . . .	46 „ — „	
Trahwi raha . . . . .	5 „ 80 „	
Kahe mõera koguduse liikmete poolest . . . . .	31 „ — „	
Paide linna pearaha kommissioni poolest lesele M. W. . . . .	12 „ — „	
Minewast aastast kassasse järele jäänud . . . . .	177 „ 58 „	
Summa:	936 rbl. 79 kop.	

#### Wäljaminek:

Armuannid kuu wiisil 22 kogud. liikmetele . . . . .	181 r. 25 f.
Armuannid seks korraks 12 kogud. liikmetele . . . . .	18 „ 60 „
Hüüri raha . . . . .	387 „ 50 „
Puid . . . . .	53 „ — „
Kooliraha 25 kog. lastele . . . . .	122 „ — „
Jõulu pühadeks waestele antud 2 koguduse waeste laste kasvatamise eest . . . . .	40 „ 50 „
1 spaarpüks ja 6 luffu ostetud lesele M. W. paidest saadetud raha kätte antud . . . . .	75 „ — „
	4 „ 70 „
	12 „ — „ 894 „ 55 „
Jääb teijeks aastaks järele:	42 rbl. 24 kop.

Nüüd tuleb warsti waeste korterite eest 87 r. 50 f. hüüri maksta ja waesed ei taha wist kaa mitte neile lubatud kuu andidest ilma jääda. Jeesand ja waeste sõbrad täitku nende puudust. Ande, siis peab teile antama. Kes kassinaste külmab, see peab kaa kassinaste leikama, ja kes rohkestes külmab, see peab kaa rohkestes leikama.

Waeste komitee liikmed: A. Pfaff; P. Treumann; J. Sepner; J. Kork; J. Sõrde; G. Braner; T. Aulik; J. Krusenberg; õpetaja J. Brasche.

PT  
TRU Raamatukogu

# Leikuse ja noore rahwa püha laulud

## Kaarle kirikus.

---

### Enne õpijalaste õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Oh Issa, waata taewast So laste peale nüüd, Neid peasta pattu waewast Ja anna andeks süüd! Neid täida Jeesu meele, Ja Püha Waimuga, Ta läbi sige teele Neid ikka juhata.

Seisamat wiisil.

Oh meie sisse tule Nüüd, Jeesus, elama! Rõik anname end sulle Nüüd ära rõõmuga. Oh süüta usu küünalt Meis ikka põlema, Et jääksime so päralt Rõik nüüd ja lõpmata!

### Koorilaul.

Püha, püha, püha Issand Seebaot! Rõik maailmad on tema auu täis. Hosianna, Hosianna kõrges nüüd! Ta kiidetud, kes tuleb Issanda nimel! Hosianna, Hosianna, Hosianna kõrges nüüd!

### Soniku laul.

Wiisil: Jeesus surma äravõitja.

Jeesus walgusta mo mõistust, Riita sinu armu tööd, Sinu armu, truust, heldust, Mis meid kaitseb päewad, ööd. Hing ja ihu tunnistawad, Et naad küllalt head sult saawad. Mina kiidan tänan sind, Jeesus, et sa aitad mind!

### Enne jutlust.

Wiisil: Tulge ristiniimesed.

Hinged, tulgem Dooja ligi, Teda kiitma, tänama,

Et ta meie pale higi Helbest õnnistanud ta. Suurem töö on lõpetud, Wili wäljal koristud; See on tema arm ning abi Ja läks korda tema läbi.

Jumal kannab so eest hoole, Kes ja patust rikutud; Tahab käända sinu meele, Kuhu häda rikunud: Kus on haigus wiletus, Waesus, nalg ning alatus: Et sa fenna appi jõuad Ja ka head seal teha nõuad.

Issand Jeesus! meie anna Heldet südant, ärrast meelt, Sinu heldust tähel' panna — Kuulda waeste palwe healt. Head sa teed meil otsata, Tõhku meie nõnda ka. Sinu halastuse läbi Tuleb igal loomal' abi.

Tänu, kiitust toome sulle, Issand, helde ande eest; Meie palmet wiimselt kuule: Peasta hinge puudusest! Ja kui ihu toidat ja, Waimu rooga jaga ka, Et hing kosub pühitsuses, Uskus, armus, madaluses.

### Kantsli salm.

Wiisil: Jeesus surma ärawõitja.

Tuhat korda tahan laulda, Issand Jumal, kiitust sull! Kõik sa wõttad heaks pöördä, Kõik sa käänad õnneks mull', Mita mind weel wiimsis päiwis Õndsast kääta Jeesu jälgis Ja kui taewa aitad mind, Igawest siis kiidan sind.

### Koorisaul.

Tänage Loojat, suur on Tema heldus! Otsegu isa peab Tema muret, armuga täidab Tema maa ja rahwa. Tänage Loojat!

Tänage Jeesust halastusest rikkast! Otsegu mend on Tema meile tulnud, Lunastas patust, andis meile elu. Tänage Jeesust!

Tänage Waimu, foguduse kaitsjat! Tema on tulnud pühitsema rahwast. Kuulge Ta sõna, jätke maha pattu! Glage Waimus!

## Püha õhtusöömaajalaul.

Wiisil: Mo Jeesus! Jumal liha sees.

Mo peigmees, armas Jeesus! Kes armust nii kui talleke Mo süü eest oled surma läind, Mind patu wõlast lahti teind.

Ma rikunud ja wigane, Sant, pime, paljas, roojane Siin tulen ma so lauale! Mind ära lüffa kõrwale.

Sa oled arst ja walgustad, Ka püha kaew, ja puhastad, See Issand, kel kõik anda täib, See õige kuub, mis pulmas käib.

Seepärast Jeesus! palun sind, Et sa mo tõwest peastad mind, Et werega mind lepitad, Ja kõigest roojast loputad.

Mo maese südant walgusta, Ja usku mo sees õhuta, So wara tehku rikkaks mind, Ja talitsegu lihameelt.

Et sind, kes oled tõfine Nii Jumal, kui ka inime, Mo Jeesus, taewa leiwaks saan, So armastust ka mäeletan.

Mo südames nüüd kustuta Kõik himud, ja siis istuta Mo fisse usku, armastust Ja kõik, kust ja saad auustust.

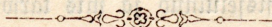
Mis hingele ja ihule On kasuts, anna minule; Kõik kahju teela, süda ka Nüüd enesega ühenda.

Siis wiigu sinu riiki mind So inglid et saan näha sind, Et seal so laual sinuga Ma rõõmu tunnen lõpmata.

## Pärast õnnistamist.

Wiisil: Mo eest tundis Jeesus.

Meie kõik, oh armsam Lunastaja! Längeme so ette weel, Glu rammu sinu surmast saada Wäga nõuab waim ja meel: Südant hoopis sulle ohwriks tuua, Batu liikmed maa peal risti lüüa, Seda aita armust sa, Püha Õnnistegija.



# Leikuse ja noore rahwa püha laulud

## Kaarle kirikus.

### Enne õpijalaste õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Oh Issa, waata taewast So laste peale nüüd, Neid peasta pattu waewast Ja anna andeks süüd! Neid täida Jeesu meele, Ja Püha Waimuga, Ta läbi õige teele Neid ikka juhata.

Seisamat wiisil.

Oh meie sisse tule Nüüd, Jeesus, elama! Kõik anname end sulle Nüüd ära rõõmuga. Oh süüta usu künalt Meis ikka põlema, Et jääksime so pärast Kõik nüüd ja lõpmata!

### Koorilaul.

Püha, püha, püha Issand Seebaot! Kõik maailmad on tema auu täis. Hosianna, Hosianna kõrges nüüd! Ta kiidetud, kes tuleb Issanda nimel! Hosianna, Hosianna, Hosianna kõrges nüüd!

### Soniku laul.

Wiisil: Jeesus surma äravõitja.

Jeesus walgusta mo mõistust, Riita sinu armu tööd, Sinu armu, truust, heldust, Mis meid kaitseb päewad, ööd. Hing ja ihu tunnistawad, Et naad küllalt head suilt saawad. Mina kiidan tänan sind, Jeesus, et sa aitad mind!

### Enne jutlust.

Wiisil: Tulge ristiniimesed.

Singed, tulgem Looja ligi, Teda kiitma, tänama,

Et ta meie pale higi Helbest õnnistanud ta. Suurem töö on lõpetud, Wili wäljal koristud; See on tema arm ning abi Ja läks korda tema läbi.

Jumal kannab so eest hoole, Kes sa patust rikutud; Tahab kända sinu meele, Kuhu häda rikunud: Kus on haigus wiletus, Waesus, nälg ning alatus: Et sa fenna appi jõuad Ja ka head seal teha nõuad.

Issand Jeesus! meile anna Heldet südant, ärrast meelt, Sinu heldust tähel' panna — Kuulda waeste palwe healt. Head sa teed meil otsata, Tehku meie nõnda ka. Sinu halastuse läbi Tuleb igal loomal' abi.

Tänu, kiitust toome sulle, Issand, helde ande eest; Meie palwet wiimselt kuule: Peasta hinge puudusest! Ja kui ihu toidat sa, Waimu rooga jaga ka, Et hing kosub pühitsuses, Uskus, armus, madaluses.

### Kantli salm.

Wiisil: Jeesus surma äravõitja.

Tuhat korda tahan laulda, Issand Jumal, kiitust sull'! Kõik sa wõttad heaks pöördä, Kõik sa kändad õnneks mull', Mita mind weel wiimsis päiwis Öndsast käia Jeesu jälgis Ja kui taewa aitad mind, Igawest siis kiidan sind.

### Koorilaul.

Tänage Loojat, suur on Tema heldus! Otsegu isa peab Tema muret, armuga täidab Tema maa ja rahwa. Tänage Loojat!

Tänage Jeesust halastusest rikkast! Otsegu wend on Tema meile tulnud, Lunastas patust, andis meile elu. Tänage Jeesust!

Tänage Waimu, koguduse kaitstjat! Tema on tulnud pühitsema rahwast. Kuulge Ta sõna, jätke maha pattu! Glage Waimus!

### Püha õhtusöömaajalaul.

Wiisil: Mo Jeesus! Jumal liha sees.

Mo peigmees, armas Jeesuke! Kes armust nii kui tallele Mo süü eest oled surma läind, Mind patu wõlast lahti teind.

Ma rikutud ja wigane, Sant, pime, paljas, roojane Siin tulen ma so lauale! Mind ära lüka kõrwale.

Sa oled arst ja walgustad, Ka püha kaew, ja puhastad, See Issand, kel kõik anda täib, See õige kuub, mis pulmas käib.

Seepärast Jeesus! palun sind, Et sa mo tõwest peastad mind, Et werega mind lepitad, Ja kõigest roojast loputad.

Mo waeje südant walgusta, Ja usku mo sees õhuta, So wara tehku rikkaks mind, Ja talitsegu lihameelt.

Et sind, kes oled tõsine Mii Jumal, kui ka inime, Mo Jeesus, taewa leiwaks saan, So armastust ka mäeletan.

Mo südames nüüd kustuta Kõik himud, ja siis istuta Mo sisse usku, armastust Ja kõik, kust sa saad auustust.

Mis hingele ja ihule On kasuks, anna minule; Kõik kahju keela, süda ka Nüüd enesega ühenda.

Siis wiigu sinu riiki mind So inglid et saan näha sind, Et seal so laual sinuga Ma rõõmu tunnen lõpmata.

### Pärast õnnistamist.

Wiisil: Mo eest tundis Jeesus.

Meie kõit, oh armsam Lunastaja! Langeme so ette weel, Glu rammu sinu surmast saada Wäga nõuab waim ja meel: Südant hoopis sulle ohwriks tuua, Patu liikmed maa peal risti lüüa, Seda aita armust sa, Püha Önnistegija.

# Arutegemine

Saare koguduse waeste hoolekandmisest 1 Oktbr.  
1885—1. Okt. 1886.

## Sissetulek:

Laululehtede läbi leikuj. p. 1885: 39 R.	}	88 R. 40 f.
" " palw. p. 1886: 49 r. 40 f		
" " Saare majas tulekahjusse jäänud heaks . . . . .		
Spaarpükste feest. . . . .	105 " 41 "	
Kogud. liik. õpet. kätte waeste heaks antud:		
lauale kirjutamise ajal: 365 R. 81 f.	}	433 " 56 "
muu ajal . . . . . 67 " 75 "		
Rahe wõera kogud. liikme., pr. v. S. poolest	20 " —	
Tentraalkassast abiks antud . . . . .	100 " —	
Intressid korjamise raamatu pealt . . . . .	1 " —	
Trahwi raha . . . . .	1 " 50 "	
Ühe koguduse liikme G. R. poolest tema wiiuise seadmise järel . . . . .	5 " —	
Hüüri eest . . . . .	46 " —	
Paide lin. pear. komisj. pool. lese. M. W.	24 " —	
Wಿನewast aastast kassasse järele jäänud	42 " 24 "	
Summa;	887 " 11 "	

## Wäljaminek:

Armuannid kuu wiisil 26 kogud. liikmetele	159 R. 90 f.
" " jeks koraks 24 " " "	77 " 50 "
Hüüri raha waeste korterite eest . . . . .	350 " —
13 sülda puud koguduse waestele . . . . .	50 " 66 "
Kooliraha 21 kog. lastele . . . . .	122 " —
Ühe kog. waese lapse kasvatamise eest . . . . .	36 " —
Jõulu pühadeks waestele antud . . . . .	11 " 25 "
Saare majas tulekah. jään. heaks korj. raha	
Tallinna maa piiskopi kätte läkitatud . . . . .	20 " —
Ühe waese koguduse liikme puusjürgi eest . . . . .	2 " 80 "
Lesele M. W paidest läkitat. raha kätte antud	24 " — "
Teisjeks aastats jääb järele . . . . .	93 " — "
Summa:	887 R. 11 kop.

Siin jää nääd, armas lugeja, kui palju ja kust meie waeste heaks raha sissetulnud ja mis tarwis ta jälle wälja-

läinud. Mitme armastus on kaa sel minewal aastal kokkulepinud meie koguduse waeste häda wäheneda. Peale neid, kes laululehtede eest ja spaarpükste sisse oma anded andsid, on 936 koguduse liiget oma anded õpetaja kätte toonud ja mõned wõerad on selle juures weel abiks olnud. On wähemaid ja suuremaid andid antud saanud. Minewal aastal on 137 korda 1 rbl., 3 korda 1½ r., 13 korda 2 r., ja 4 kog. liikmete poolest 3 r., ühe poolest 5 r. ja kahe poolest 10 r. korraga waeste heaks soowitud saanud. Kõik see on üks kalliskasi, kui nii mitme armastus ühte nõusse heibab teistele, nimelt wiletsatele, head teha. Seal on Jumala abi ja õnnimine. Kaa kõigewähem and ja igauks südamelik usupalwe on seal üks liige nende armastuse ahelate sees, kellega neid kõiki ühte kokku seutakse. Kas sa, armas lugeja, oled kaa sest armastuse tööst osa wõinud? Siis olgu sulle südamelik tänu selle eest antud. Jumal õnnistagu seda head, mis sa waestelele oled teinud, mitme wõrra sinu kätte. Sinu kohta on siis tõeks läinud, mis Jeesus ütleb: „Mis teie iial olete teinud ühele nendefinaste minu wähemawendade seas, seda olete teie mulle teinud;“ ja see rikkas Jeesus ei jätä tafumata, mis temale on tehtud saanud. Ärgu wäsi sinu armastus mitte ära; „õige armastus ei wäsi iial ära;“ waid saagu sina ikka täiemaks Jeesanda töö sees ja ole selle töö sees ustaw surmani. Aga kui so süda ja käed weel tänini kinni olnud, et sa mitte ehk wäga wähe seda Jeesanda riigi armastuse tööd oled teinud, siis palu Jumalat, et tema sind õpetaks sinu patu tundma, seda tema käest andeks paluma ja Jeesuse Kristuse äraawarmata suurt armastust sinu patuse wastu oma südamesse wõtma. Kõik siis kaub halastamata meel, mis meie filmad ja südamed ligimese häda wastu püüab kinnipanna, sinu seest ära ja sa hakkad tööle, kelle juures sa mitte oma kasu ei otsi, waid see peale waatab, mis teiste kasuks tuleb, et jaaksid Jeesanda armastuse käske täita. Tänu olgu Jumalale, et tema niisugusid hingesid ikka meie seas äratab ja kaa minewal aastal neid on annud, kes puhta armastusega, oma wähe ja suurema jõuuga, waeste häda, mis meie ajal tahab wäga suureks kaswada, püüdnud wähenhada.

Weel tuleb waeste korterite kohta, mis meie oma koguduse waeste heaks oleme hültrinud, nimetada, et praegu nende sees elawad ülepea 60 hinge; 26 wana ja 34 last (11 poega ja 23 tütarlast). Suurem jagu neist on lestaesed oma lastega. Et seal, kus nii palju inimesi nii weike ruumi sees kous elawad, pea pahandus ja riid wõib tõusta, siis oleme

meie kindlat maja seadust nende waestele teinud, kelle alla need kõik peavad heitma, kes senna waeste forterisise tahtwad jääda. Nende waeste parema juhutamise ja ülewaatmise tarwis oleme kaa uue waeste laste kooli koolitajaid oma waeste komitee liikmeteks walitsenud ja nemad on lahkestes lubanud seda waewa oma peale wõtta. Aga muude koguduse waeste järelekuulamise pärast on õde Anna Maurer ja meie koguduse liikmed J. Wessart ja J. Walk meie palwe peale meie waeste komitee liikmeteks heitnud. Jumal walgustagu neid kõiki oma wainuga, kes alanduse, armastuse ja tartuse wain on, et nemad oleksid ühed wahwad töötegijad Issanda wiina mäel waeste seas. Tema juhatagu meile kaa pea üht jumalakartliku ja mõisliku waeste isa, kel suurt peret ei ole, ja kes kojamehe ammetit uue weikste laste koolimajas oma peale wõiks wõtta ja ühtlasi waeste seas elada ja neid juhutada. Issand õnnistagu kõik meie tööd meie waeste heaks ja andku meil selle tarwis ikka oma jõudu, armastust ja tartust, mis meie selle juures tarwitame. Aga sina, armas lugeja, ole meile abiks oma palwe, andide ja hea nõuuga ja näita emmast nenda kui waeste sõber üles, sest see on ikka kaa — Seesuse sõber, ja saab armu palga tema käest. „Kes kehwa peale armu heidab, see laenab Jehoowale, ja see tajub tema kätte, mis ta head on teinud. —

Waeste komitee liikmed: J. Brasche, A. Pfaff, L. Aulik,  
 P. Treumann, J. Sepner, J. Kork,  
 F. Söörde, H. Brauer, F. Krusen-  
 berg, J. Wessart, J. Walk, A.  
 Maurer, A. Krause, A. Frank.

Дозволено цензурою. — Дерптъ, 2-го Октября 1866 г.

Trüffitub Cestimaa sinodi kirjadega.

## Arutegemine

Kaarle koguduse waeste hooletandmisest 1 Oktbr.  
1885—1. Okt. 1886.

### Sissetulek:

Laululehtede läbi leikuj. p. 1885: 39 R.	} 88 R. 40 f.
" " palw. p. 1886: 49 r. 40 f.	
" " Saare majas tulekahjusse jäänud heaks . . . . .	
Spaarpükste feest. . . . .	105 " 41 "
Kogud. liik. õpet. kätte waeste heaks antud: lauale kirjutamise ajal: 365 R. 81 f. muu ajal . . . . . 67 " 75 "	} 433 " 56 "
Rahe wõera kogud. liikme., pr. v. S. poolest	
Tsentraalkassast abiks antud . . . . .	100 " —
Intressid korjamise raamatu pealt . . . . .	1 " —
Trahwi raha . . . . .	1 " 50 "
Ühe koguduse liikme G. K. poolest tema wiimise seadumise järel . . . . .	5 " —
Süüri eest . . . . .	46 " —
Paide lin. pear. komisj. pool. lese. M. W.	24 " —
Minewast aastast kasjasse järele jäänud	42 " 24 "
Summa;	887 " 11 "

### Wäljaminek:

Armuannid kuu wiisil 26 kogud. liikmetele	159 R. 90 f.
seks koraks 24 " " " " " "	77 " 50 "
Süüri raha waeste korterite eest . . . . .	350 " —
13 süüda puid koguduse waestele . . . . .	50 " 66 "
Kooliraha 21 kog. lastele . . . . .	122 " —
Ühe kog. waese lapse kasvatamise eest . . . . .	36 " —
Jõulu pühadeks waestele antud . . . . .	11 " 25 "
Saare majas tulekah. jään. heaks korj. raha	
Tallinna maa piiskopi kätte läkitatud . . . . .	20 " —
Ühe waese koguduse liikme puusärgi eest . . . . .	2 " 80 "
Lesele M. W. paidest läkitat. raha kätte antud	24 " — "
Teisjeks aastats jääb järele . . . . .	93 " — "
Summa:	887 R. 11 kop.

Siin saa nääd, armas lugeja, kui palju ja kust meie waeste heaks raha sissetulnud ja mis tarwis ta jälle wälja-

läinud. Mitme armastus on ka sel minewal aastal kokku lepinud meie koguduse waeste häda wäheneda. Peale neid, kes laululehtede eest ja spaarpükste sisse oma anded andsid, on 936 koguduse liiget oma anded õpetaja kätte toonud ja mõned mõrad on selle juures veel abiks olnud. On wähe. maid ja suuremaid andid antud saanud. Minewal aastal on 137 korda 1 rbl., 3 korda 1½ r., 13 korda 2 r., ja 4 kog. liikmete poolest 3 r., ühe poolest 5 r. ja kahe poolest 10 r. korraga waeste heaks soowitud saanud. Kõik see on üks kallis asi, kui nii mitme armastus ühte nõusse heidab teistele, nimelt wiletsatele, head teha. Seal on Jumala abi ja õnnimine. Kaa kõigewähem and ja igauks südamelik usupalwe on seal üks liige nende armastuse ahelate sees, kellega neid kõiki ühte kokku seutakse. Kas ja, armas lugeja, oleb ka sest armastuse tööst osa wõtnud? Siis olgu sulle südamelik tänu selle eest antud. Jumal õnnistagu seda head, mis sa waestelele oled teinud, mitme wõrra sinu kätte. Sinu kohta on siis tõeks läinud, mis Jeesus ütles: „Mis teie iial olete teinud ühele nendefinaste minu vähemawendade seast, seda olete teie mulle teinud;“ ja see rikas Jeesand ei jäta tasumata, mis temale on tehtud saanud. Argu wäsi sinu armastus mitte ära; „õige armastus ei wäsi iial ära;“ waid saagu sina ikka täiemaks Jeesanda töö sees ja ole selle töö sees ustaw surmani. Aga kui so süda ja käed weel tänini kinni olnud, et sa mitte ehk wäga wähe seda Jeesanda riigi armastuse tööd oled teinud, siis palu Jumalat, et tema sind õpetaks sinu patu tundma, seda tema käest andeks paluma ja Jeesuse Kristuse äraawarmata suurt armastust sinu patuse wastu oma südamesse wõtma. Kõik siis kaub halastamata meel, mis meie filmad ja südamed ligimese häda wastu püüab kinnipanna, sinu seest ära ja sa hakkad tööle, kelle juures sa mitte oma kasu ei otsi, waid see peale waatab, mis teiste kasuks tuleb, et jaaksid Jeesanda armastuse käsku täita. Tänu olgu Jumalale, et tema niisugusid hingesid ikka meie seas äratub ja kaa minewal aastal neid on annud, kes puhta armastusega, oma wähe ja suurema jõuuga, waeste häda, mis meie ajal tahab wäga suureks kaswada, püüdnud wähenada.

Weel tuleb waeste korterite kohta, mis meie oma koguduse waeste heaks oleme hüttrinud, nimetada, et praegu nende sees elawad ülepea 60 hinge; 26 wana ja 34 last (11 poeg ja 23 tütarlast). Suurem jagu neist on lesknaised oma lastega. Et seal, kus nii palju inimesi nii weikese ruumi sees kous elawad, pea pahandus ja riid wõib tõusta, siis oleme

meie kindlat maja seadust nende waestele teinud, kelle alla need kõik peawad heilma, kes jenna waeste korterisse tahtwad jääda. Nende waeste parema juhutamise ja ülewaatmise tarwis oleme kaa uue waeste laste kooli koolitajaid oma waeste komitee liikmeteks walitsenud ja nemad on lahkestes lubanud seda waewa oma peale wõtta. Aga muude koguduse waeste järelekuulamise pärast on õde Anna Maurer ja meie koguduse liikmed J. Wesjart ja J. Walk meie palwe peale meie waeste komitee liikmeteks heitnud. Jumal walgustagu neid kõiki oma waimuga, kes alanduse, armastuse ja tarkuse waim on, et nemad oleksid ühed wahwad töötegijad Jeesanda wiina mäel waeste seas. Tema juhatagu meile kaa pea üht jumalafartlikku ja mõislikku waeste isa, kel suurt peret ei ole, ja kes kojamehe ammetit uue weikese laste koolimajas oma peale wõiks wõtta ja ühtlasi waeste seas elada ja neid juhutada. Jeesand õnnistagu kõik meie tööd meie waeste heaks ja andku meil selle tarwis ikka oma jõudu, armastust ja tartust, mis meie selle juures tarwitame. Aga sina, armas lugeja, ole meile abiks oma palwe, andide ja hea nõuuga ja näita emmast nenda kui waeste sõber üles, sest see on ikka kaa — Jeesuse sõber, ja saab armu palga tema käest. „Kes kehwa peale armu heidab, see laenab Jeehoomale, ja see tajub tema kätte, mis ta head on teinud. —

Waeste komitee liikmed: J. Brasche, A. Pfaff, L. Kulik, P. Treumann, J. Sepner, J. Kort, F. Söörde, G. Brauer, F. Krusen-berg, J. Wesjart, J. Walk, A. Maurer, A. Krause, A. Frank.

Доволено цевзурою. — Дертъ, 2-го Октября 1886 г.

Trüffitud Cestimaa sinodi kirjadega.

Tartu Ühikooli Raamatukogu  
APHIIVKOGU

# Laulud

## Leikuse ja noore rahva pühal

### Kaarle kirikus.

#### Enne õpijalaste õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jätta maha.

Dh, Issand, anna meile Nüüd armust oma Waim, Et tunneme so armu, Mis kustutab kõik süüd; Sa, Jeesus ise saada Meid uskus otsani, Et mõikime siis kiita So armu surmani.

So armu seadus saagu Küll kindlaks meie sees, Ja meel ja süda jäägu Ka truuiks sinule! Sa oled ilmast peastnud Meid oma surmaga; Dh hoia, mis sa olnud Ka uskus armuga.

Sellamal wiisil .

Dh meie sisse tule Nüüd, Jeesus, elama! Kõik anname end sulle Nüüd ära rõõmuga. Dh süüta usu küünal Meis ikka põlema, Et jääksime so pärast Kõik nüüd ja lõpmata!

#### Sõniku laul.

Wiisil: Jeesus surma ärawõitja.

Siis sind võime ausast kiita, Wägem Issand Seebaot! Kui sa võtad südant täita Ja meil' waimu annid tood. Las' siis oma walgust paista, Et mo hing saaks ära-mõista Sinu armu sügawust, Mis meil' saadab õnnistust.

#### Enne jutlust.

Wiisil: Tulge ristitiinimesed.

Hinged, tulgem Looja ligi, Teda kiitma, tänama, Et ta meie pale higi Heldest õnnistanud ta. Suurem töö on lõpetud, Wili wäljalt koristud; See on tema arm ning abi, Ja läks korda tema läbi.

Sumal kannab so eest hoole, Kes sa patust rikutud; Tahab käända sinu meele, Kuhu häda tikkunud: Kus on haigus, wiletsus, Waesus, nälg ja alastus: Et sa senna appi jõuad, Ja ka head seal teha nõuad.

Issand Jeesus! meie anna Heldet südant, äraast meelt, Sinu heldust tähel' panna — Kuulda waeste palme healt. Head sa teed meil' otfata, Tehku meie nõnda ka. Sinu halastuse läbi Tuleb igal loomal' abi.

Kes küll jõuab küllalt kiita, Issand! sinu õnnistust; Sa wõid tühjat salwet täita, Ringid ihu tarwitust. Igauks sult abi saab, Kes — käed so pool' firutab, Kes so juure uskus ruttab, Küll see kõik head so käest wõtab.

Tänu, kiitust toome sulle, Issand, helde ande eest; Meie palwet wiimselt kuule: Peasta hinge puudusest! Ja kui ihu toidad sa, Waimu rooga jaga ka, Et hing kosub pühitsuses, Uskus, armus, madaluses.

## Kantsli salm.

Wiisil: Surma laps on inimene.

Tuhat korda tahan laulda, Issand Jumal, kiitust sull'! Kõik sa wõtad heaks pöördä, Kõik sa käänad õnneks mull', Mita mind siis wiimsis päiwis Sõnast läia Jeesu jälgis Ja kui taewa aitad mind, Sgawest siis kiidan sind.

## Koorilaul.

Kiida nüüd Issandat minu süda ja ära unusta mitte, mis ta sulle head on teinud. Amen.

## Püha õhtusöömaaja laul.

Wiisil: Mo Jeesus Jumal liha sees.

Mo peigmees, armas Jeesufe! Kes armust nii kui tallele Mo süü eest joled surma läind, Mind patu wõlast lahti teind.

Ma rikutud ja wigane, Sant, pime, paljas, roojane Siin tulen ka so lauale! Mind ära lükka kõrwale.

Sa oled arst ja walgustad, Ka püha kaew, ja puhastad, See Issand, kell kõik anda täib, See õige kuub, mis pulmas käib.

Seepärast Jeesus! palun sind, Et sa mo kõwest peastad mind, Et werega mind lepitad, Ja kõigest roojast loputad.

Mo waese südant walgusta, Ja usku mo sees õhuta, So wara tehku rikaks mind, Ja tallitsegu lihameelt.

Et sind, kes oled tõsine Nii Jumal, kui ka inime, Mo Jeesus, taewa leiwaks saan, So armastust ka mäletan.

Mo südames nüüd kustuta Kõik himud, ja siis istuta Mo sisse usku, armastust Ja kõik, kust sa saad auustust.

Mis hingele ja ihule On kasuks, anna minule; Kõik kahju keela, süda ka Nüüd enesega ühenda.

Tee, et so söömaaja wäest Kõik kuri kauts minu seest. Et patu süüft ma peaseksin, Ja Issa armu tunneksin.

Dh aja minust waenlased, Kes on mo hinge wastased, Kõik õiged nõuud, mis on mo kae, Mull' Waimuga nüüd kindlaks tee.

Mis iial teen ehk nõuan ma, See sündku kuidagi tahad sa; Et ma wõin wagaft elada, Ja rahu sees siit lahkuda.

Siis wiigu sinu riiki mind, So inglid et saan näha sind, Et seal so laual sinuga Ma rõõmu tunnen lõpmata.

## Pärast õnnistamist.

Wiisil: Ma tahan jäta maha.

Dh jäta mind so omaks, Truu Õnnistegija! Et ühtegi mind pöörafs So sõnast, hoia sa! Ka selges õpetuses Mind kaitse kindlaste, Siis siin ja ka seal taewas Sind tänan rõõmsaste.

## A r u t e g a m i n e.

Kaarle koguduse waeste hoolekandmisest 1. Okt. 1886 — 1. Okt. 1887.

„Andke, siis peab teile antama,“ ütleb meie Issand Jeesus Kristus. „Andke.“ See on tema püha käst, mis ei ükski ilma hinge kahju saamata ei wõi ära-

PT  
TRU õnnistamine

321-76

unustada. „Andke.“ Siis peab teile antama. See on tema püha tõutus, mis tühjaks ei jää, kui meie tema käsku mööda teeme. Mis peame meie siis andma?

„Anna, mo poeg, oma süda mulle,“ ütleb Issand. Ta ei nõua mitte meie käest, et suurt wara ehk palju häid tegusid Tema peame tooma. Muidu võiks waene ütelda: Mul pole suurt wara anda, ehk patune, kes oma puudust diete tunneb: Mul 'pole häid tegusid tuua. Ta nõuab meie käest, mis igaüks võib anda: südant. Oh hing, kas so süda on juba Issanda päralt? Või on ta veel ise enese ehk maailma päralt. Kes oma liha tahtmise järele teeb ja oma auu otsib, selle süda on iseenele päralt; ja kes maailma armastab ja tema meele pärast püüab olla, selle süda on maailma päralt. Kisu oma süda neist lahti ja ütle Issandale: siin on mo süda, võta seda omaks jauks, ta on küll patune, lihalik, tuim; tee sina seda puhtaks ja eluaks ja täida seda oma armu ja armastusega. Waata, siis peab sulle antama. Mis? Üks puhast süda, selle sees tema arm ja rahu elab; üks süda, mis Jumalat armastab üle kõige asjade ja ligimest kui iseennast. Kui Issand seda sulle annab, siis oled sina waene, wilets patune, Jeesuse armutöö ja armuanne läbi juba õnnis sellesinatšes maailmas. Sul on wara käes, mis enam on, kui kõik maailma wara. Jumal ja tema arm; rahu ja õnnistus on so wara. Oled sa nüüd usu läbi nii suurt wara Issanda käest saanud, siis astub Tema teist korda selle sõnaga sinu ette: „Andke, siis peab teile antama.“ See on: mõtle kaa oma wiletsa ligimese peale. Sul on leiba, temal on nalg käes, sul on ihukatet, tema riided on ärakulunud ja ta ei jõua omale uued muretseada; sul on maja, temal polegi raha hüüri maksta; sa koolitad oma last hästi, temal pole jõudu oma last kooli panna; sina ei tunne eluülespidamise muret, tema peab suure mure ja waewaga oma leiba sööma. Mõtle, kui tibe puudus on. Halasta oma hädalise wenna ja õe peale ja pööra oma südame armastust tema poole. Murra oma leiba näljastele, ja wii oma kotta wiletsad, kes pelgus on, kata seda, kes alasti, ja ära hoiä ennast kõrwale oma ligimese eest. Tee tööd ja saada kätega head, mitte üksipäinis, et sul enesele oleks ülespidamist, waid et sul oleks jagada ka sellele, kellel puudu on. See 'ep see on, mis Issand käsib, üteldes; „Andke.“ Kas sa oled selle sõna järele teinud? Oh kui palju on neid, kes kõwa südamega on oma ligimese häda wastu ja kes iseenele kasu peale üksi mõtelles filmadki lahti ei tee, et seda juurt waesust ja häda, mis meie koguduses leida on, saaksid näha. Waeste häda, waeste spaarpüksid kiriku seinte külges oma liigutawa salmidega, palwed kantsli pealt on kui ühed wäljasirutud käed, mis ütlemad: „andke,“ aga nende süda ei saa liigutud, nemad lükkawad wäljasirutud käed kõrwale ja ei anna; sest nende liigarmastus iseenele ja oma liha wastu on armastust ligimese wastu ärälammatanud. Kui sa nende seas oled, siis ei pea sulle mitte antama. Häda sees jääd sa ise abita ja Jumal, rikkas Issand, ei täida sinu südant mitte waimu waraga. Jumala armust, rahust ja õnnistusest jääd sa ilma. Sest sinu süda 'pole mitte Issanda päralt, waid hinge waenlane walitseb selle sees. Mõtlegem kõik selle peale. Issand ütleb: „andke.“ Kui palju kulutad sa ehk ära liha rõõmu ja tühja ehet ja paha uhkust nõuudes. Kui palju head võiksid sina teistele ja oma hingele teha, kui sa selle asemel annaksid seal, kus puudus on. Nõnda võiksid sina enesele hinge wara muretseada ja enesele sõpru teha, kes sind wastumõtwad igaweste majadesse. Mõtlege selle peale iseäranes teie noored mehed ja neiud, kellele weel pole pere ülespidamise muret.

Kui sagedaste teenite teie enestele head raha ja ei pruugi seda mitte Jumala auuks, ega ligimese heaks ja oma hinge kasuks, waid pillate seda ära riete uhkusega ja liha rõõ-

muga. Kui palju abi mõiksite just teie viletsatele saata, kui teie süda ja elu oleksid Jumala armastusest juhutatud. Ja teie saaksite seest kõige suuremat kasu. Seest: „andke, siis peab teile antama,“ ütleb Jeesus. Kes kehwa eest hoolt kannab, teda peastab Jehoowa ära õnnetuse päewal, teda mõtab Jehoowa hoida, teda ei anna ta mitte waenlaste meelewallale ja toetab teda haiguse woodis (Taaw. I. 41). Ja kes viletsad aitab, selle walgus tuleb wälja kui koit; tema õigus läib tema eel ja Jehoowa auu läib tema järel; sellele wastab Jehoowa, kui ta tema poole hüüab (Jes. 68). Need on Issanda tõutused, mis waleks ei jää nende kohta, kes teewad Jeesuse sõna järel: „Andke, siis peab teile antama.“

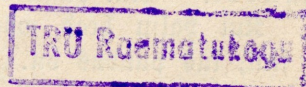
Tänu Jumalale, et tema kaa möödaläinud aastal meile on annud, et meie, kui tema käsilised waestele mõisime jägada. Tänu olgu kõigile, kes oma suurema ja wähema andidega waeste filmawet on kuwatanud ja nende häda lergitanud. Tänu iseäranis neile, kes mõera koguduse liikmed on, ja siiski oma armastuses meie koguduse waeste peale on mõttelnud. Suure rõõmuga mõime meie kaa seeford nimetada, et 1 laualine 13 rublaga, 3 koguduse liikmed, kumbki neist 10 rublaga, ja üks 5 rublaga meie waestele appi tulnud, ja et üks leiknaene omast mõlast, mis temale saada oli, kümnet jagu senna jagas, kus puudu oli. Jumal, kes waese inimese weeringit nii hästi õnnistab, kui jõutama inimese suuremat annet, tehku oma tõõust nende kohta tõeks ja aitku meid kõiki uskus meesles pidada Apostli sõna: „Kes kasinaste külwab, see peab kaa kasinaste leikama, ja kes rohkestes külwab, see peab kaa rohkestes leikama.“

Kui palju raha minewal aastal waeste heaks meie kätte on ustud olnud ja mis tarwis ta wäljaläinud, näitawad meile järgmised numbrid.

Sissetulek:	
Daululehtede läbi leikuse pühal . . . . .	35 rbl. 46 kop.
Spaarbükste seest . . . . .	91 " 72 "
Koguduse liikmete poolest õpetaja kätte waeste heaks antud . . . . .	430 " 23 "
Mitme mõera koguduste liikmete poolest, kõigeenamiste waestelaste kasmatamise heaks õpetaja kätte antud . . . . .	74 " — "
Tsentraalkassast abiks antud . . . . .	100 " — "
Hüüri eest . . . . .	62 " 25 "
Paide linna pearaha kommissiooni poolest lesele M. W. . . . .	24 " — "
Trahwi raha . . . . .	1 " — "
Minewast aastast kassast järele jäänud . . . . .	93 " — "
<b>Summa:</b>	<b>911 rbl. 66 kop.</b>

Wäljaminek:	
Armuannid kuu wiisi 28 koguduse liikmetele . . . . .	164 rbl. 25 kop.
Armuannid seks korraks 5 koguduse liikmetele . . . . .	12 " 50 "
Hüüri raha 1. Okt. 1886—31	
Tets. 1887 . . . . .	439 " 50 "
11 sülba puid koguduse waestele	43 " 45 "
Rooliraha 27 koguduse lastele . . . . .	149 " — "
Waeste laste kosti raha mõneks kuuks . . . . .	9 " — "
Lesele M. W. Paidest läkitatud raha kätte antud . . . . .	24 " — "
Jõulu pühadeks waestele antud	15 " 45 "
<b>Summa:</b>	<b>857 rbl. 15 kop.</b>
Jääb teiseks aastaks järele:	54 rbl. 51 kop.

Waeste komitee liikmed: J. Brasche, M. Pfaff, L. Nulit, P. Trenmann, J. Serner, J. Kork, J. Söörde, G. Brauer, J. Krusenbergh, J. Wesfart, J. Walk, A. Maurer.





## L a u l u d

Tallinna Kaarli Koguduse Waestehoolekande Seltsi

# 15. aastapäeval

pühapä., 8. märtsil 1936. a.,

„Hoolekande Seltsi“ ja „Waeste hoolekande ringide“ aru-  
annetega waestehoolekandetööst 1935. a.

Tallinna Kaarli kirikus.

Koorilaul — org. Karindi juhatusel.

Wiisil: Oh waga Jumal, tes. 230.

Oh wõtke katsuda Sa südant läbi waata, Kas õige usk teil on, Kas Kristus sealt on leida, Kas elab teie sees Arm, heldus, alandus, Piikmeel ja kannatus, Sa meele tasandus?

Uff selge walgus on, Mis süda warjul hoiab, Sa fiiski nii kui koit Sealt tema wälja paistab, Teeb Jeesu farnajets. Siis näikse selgesti, Et südant uueks teeb, Kui waimus kõnnime.

Uff loodab kindlasti, Mis Jumal töotanud, Mis tema rääkinud Sa sõnas tinnitanud; See lootus lõpmata Jääb seisma kõwasti, Ei hädas, ristis ka Ta kao ilmasfi.

Oh Isjand, wõta siis Muul' usku kaswatada, Ei ole elades Ma siis heast teost ilma; Kus õige walgus on, Seal tema paistab ka, Seft, Jumal, minu sees Oh ela iffa ja!

„Die mulle armuline“ — A. Kapp }  
„Mu uskuja süda“ — Seb. Bach } . . . . . Laulab pr. Linda Söödor.

Wiisil: Mu jõud, Sind tahan armastada. P. 383.

See, tes mind kaitfes toidu kumal Sa õhtu hilja hoiab weel, On minu Isjand, minu Jumal, — Tal on nii helde armumeel. Ma kiites teda kumardan, Head anded temalt saan.

Ta arm mind otfis elu algel, Ma kuulen, kuis Ta kutsub weel. Ta pühkis pifarad mu palgelt, Kui murest oli murtud meel. Ta heldus, arm ja halastus On igal päewal uus.

See on mu Isjand, minu Jumal, See, kellest laulab minu keel. Ta annab jõudu jõuetumal, Kui nõrken ära eluteel. Sa wiimaks koju kannab mind, Kui wai-  
tib wäpind rind.

Koorilaul.

Wiisil: Mu jõud, Sind tahan armastada. P. 383.

Ma tahan ühes armastada Ka iffa oma ligimest. Ta häda püüda waigistada Sa aovitada hädalist; Ta kurbus minu kurbus on, To õnn on minu õnn.

„Kõit taewad laulwad“ — Beethoven.

Wiisil: Jeesus, surma ärawõitja. P. 300 wõi P. lisa 46.

Nagu isa laste peale, Isjand, mu peal' halastad, Mind Sa kutsud eluweele, Minu haawad parandad. Teenind ma ka üksnes hirmu, Siiski näen Su isaarmu: Tuhat korda tahan ma Selle eest Sind tänada!

„Seft saab ju küll“ orat. „Elias“ — Mendelssohn . . . . . Laulab hra Podetrat.

Ulempreester, kes ja tõesti Ennast ohwritanud mu eest, Anna, et ka minu süda Wõlks weel siin su ohwriks saada.

Ei arm wastu wõtagi, Mis ei teind ja, armuke! Mis su pühast käest ei tule, Ei see kõlba Jumalale.

Wiisil: Kes Jumalat nii laiseb teha. 143.

Oh kuningas, kes elu jätsid Küll oma rahwa elu eest, Ja meile armust appi tõtsid, Sind kiidame kõik südamest! Meid oled päästnud surma käest Ja elu saatnud wõre wäest.

Sind on mu süda waimus leidnud Sealst Kolgatast, kus mina ka Su haawust olen selgest näinud, Et sa mind päästnud wõrega, Mu eest ja surid heldesti, Eht ma küll weel su waenlane.

Ma südame nüüd sulle annan, Su süda lõhkes minu eest! Sind südames ma ikka kannan, Ja luban sulle südamest Su lipu all, mu kuningas, Ka ikka käia wõitlemas.

Oh oma mannaga mind jõdda, Kui astun ma ju lauale! Ja eluweega hinge jooda, Sa, Issand Jeesus, armastil! Su armu ojatõdmine See jäägu rõõmuks hingele!

Wiisil: Jeesus Õnnistegija. P. 161.

Ole ustaw surmani, Siis sull' Issand krooni annab, Wõitlusest Ja wiimati Rahumaale siis su kannab. Ura wäsi ilalgi, Ole ustaw surmani!

Ole ustaw surmani! Kui su rist sul rängaks läheb, Heida palwes põlwlili, Küll su hing siis abi näeb. Päästja ette walu wiil, Ole ustaw surmani.

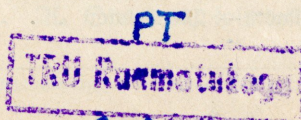
### Tallinna Kaarli Koguduse Waestehoolekande Seltsi 1935. a. aruanne.

Deebet	Kassa arwe.	Kreedid
	Kr.	Kr.
Saldo 1. jaanuaril 1935. a.	396.40	Küte . . . . . 320.—
Liikmemaksud . . . . . 54.—		Walgustus . . . . . 92.24
Sissetulek perekonnadõhtutest, wabadhujumalateenistustest, kontsertjumalateenistustest . . . . . 927.04		Weemaks . . . . . 87.11
Korjandustest raamatutega. 636.19		Korjnapühkimine . . . . . 15.—
Annetused:		Tulekinnitus . . . . . 106.52
praost N. Kappi läbi 50.45		Remondid . . . . . 899.74
õp. Stokholmi „ 75.20		Wallaswara muretsetud . . . . . 4.80
õp. N. Sommeri „ 50.05		Telefonimaks . . . . . 72.85
föster Kasemetsa „ 34.40 210.10		Wõlga tasutud . . . . . 3000.—
Loetused:		Obligatsiooniwõla %/o% . . . . . 984.60
Koguduselt . . . . . 2500.—		Mittesugused kulud . . . . . 54.71 5637.57
Tallinna linnawalitsuselt . . . . . 1200.— 3700.—		Saldo 31. XII 1935. a. . . . . 476.23
Prottsendid . . . . . 47.44		
Mittes. tulud . . . . . 142.63 5717.40		
	Kr. 6113.80	

Aktiwa	Waranduse seis 31. detsembril 1935. a.	Passiwa
Kassa . . . . . Kr. 476.23	Kapital . . . . . Kr. 22.075.34	Umortifitsioonikapital . . . . . „ 3.586.89
Rinniswara . . . . . „ 35.000.—	Restontro . . . . . „ 10.000.—	
Wallaswara . . . . . „ 186.—		
	Kr. 35.662.23	Kr. 35.662.23

Tulud	1936. a. eelarwe.	Kulud
Saldo . . . . . Kr. 476.23	Küte . . . . . Kr. 330.—	Walgustus . . . . . „ 80.—
Liikmemaksudest . . . . . „ 50.—	Weemaks . . . . . „ 87.—	Korjnapühkimine . . . . . „ 15.—
Perekonnadõhtutest, jumalateenistustest, loteriidest . . . . . „ 800.—	Tulekinnitus . . . . . „ 110.—	Remondid . . . . . „ 500.—
Annetustest . . . . . „ 250.—	Wõlga tasutud . . . . . „ 2500.—	Wõla %/o% . . . . . „ 750.—
Loetused linnawalitsuselt . . . . . „ 1200.—	Muud kulud . . . . . „ 505.—	
Koguduselt . . . . . „ 2000.—		
Mittesug. tulud . . . . . „ 100.77		
	Kr. 4877.—	Kr. 4877.—

Juhatus.



322-147

## Revisjonikomisjoni protokoll:

7. veebruaril 1936. a. Kaarli foguduse Waestehoolekande Seltfi revisjonikomisjon, koosseisus pr. S. Leithammel, A. Elman ja A. Drewert, revideerides seltfi 1935. a. aruannet leidis, et aruanne on dieti kokku seatud ja kasja sissetulekud tdestatud dokumentidega. 1935. a. jooksul on kasja sissetulekuid Kr. 5717.40 ja wäljaminekuid Kr. 5637.57. Wõlga on tasutud 1935. a. jooksul Kr. 3000.—. Seltfi watanuduslik seisuford oli 31. detsembril 1935. a. tasakaalus Kr. 35.662.23.

**S. Leithammel, A. Elman, A. Drewert.**

Oma 15. aastapäeval tänab Kaarli foguduse Waestehoolekande Seltfi juhatus südamest Sumalat rohke õnnistuse eest, mis osaks saanud seltfi elus 15 a. jooksul. Uhtlasi tänab seltfi juhatus kõiki armsaid foguduse õpetajaid ja armsaid seltfi tegelasi nähitud waewa ja tehtud töö eest 15 a. jooksul, millise aja kestes on tähtsaks sündmuseks muuseas see asjaolu, et on forda läinud muretseda waestele kena wanadekodu Magdaleena tän. nr. 6 (end. Gestimaa tiifkushaigete haigla) 35.000 kr. eest, millest on jäänud tasuda wõlga weel umbes 10.000 kr. See maja on kõigiti sobiw lähendatud otstarbeks oma suure pargiga, 12.333 ruutsüüalalise maaalaga. Majas leib peawarju umbes 40—50 foguduse waest foguduse de prl. W. Westholm'i lahkel hooldamisel. Wanakesed wõitwad nüüd rõõmsasti selles kenas wanadekodus oma päewi mööda saata.

Seltfi juhatus soowib kõikidele seltfi liikmetele ja wanadekodu elanikele juubelpäeval rohket Sumala õnnistust.

Waestehoolekande Seltfi esimees **A. Sasfi.**

## Kaarli foguduse „Waeste hoolekande ringide“ aruanded 1935. a. kohta.

### I pihtkond.

Esimese pihtkonna „Waeste hoolekande ringi“ koosolekuid peeti aruandeaastal 11, neist 8 koosolekut õp. A. Kapp'i ja 3 koosolekut abiõp. E. Kiwiste juhatusel. Neist koosolekuteft wõtsid osa I pihtkonna hoolekande liikmed prl. M. Uren, pr. S. Kapp, prl. S. Kapp, prl. M. Kapp, prl. M. Kermann, pr. S. Lepp, pr. E. Neitvalt, prl. S. Loomingas, prl. M. Allender, foguduse õde prl. W. Westholm ja kõster G. Kasemets.

Hoolealuseid oli 61. Neist sai kuuwajalisi toetust 35 waest. Uhe- ja mitmefordset sai abi 26 isikut. Sõulaks anti toetust 10 puudustkannatajale isikule eraldi ja kõigile alalistele kuuwaestele osalist kuuabi, samuti kõigile I pihtkonna waestele foguduse waestemajades jõuluandi. Peale selle jagati jõuluks 54 waeslapsele ande ja kingitusi: kindaid, sukki, pesu, raamatuid, kaerahelbeid, manguasju, maiustusi j. m. ja tehti neile jõulupuu 28. detsembril foguduse leeritoas, mil lapsed ütlesid jõulufalme ja lauldi jõululaule. Korraldamine oli hoolekandjate käes, mille eest ka siinkohal olgu neile südamlis tänu öeldud. Paljud armsad foguduse liikmed olid ka aruandeaastal saanud waeslastele õige rohkesti asju jõulupuu heaks. Hoolekande peab neid kallimeelseid truusi annetajaid tänuga meeles. Kokku said toetust I pihtkonnas 160 inimest.

Sissetulekud	Kasja seis	Wäljaminekud	
Saldo 1. jaan. 1935. a. . . . .	Kr. 739.96	Toetust kuuwaestele . . . . .	Kr. 747.—
Armulauale tulijad annetasid . . . . .	" 545.22	Uhefordset abi waestele . . . . .	" 112.—
2 perekonnaõhtust . . . . .	" 333.97	Waeslaste jõulupuu korraldusjaks . . . . .	" 88.—
Korjatud . . . . .	" 191.25	Kokku . . . . .	Kr. 947.—
Joosep Kilgas'e mälest. . . . .	" 50.—	Saldo . . . . .	" 1.003.40
Anna Kärt'i mälest. . . . .	" 50.—		
N. N. . . . .	" 40.—		
	Kr. 1.950.40		Kr. 1.950.40

Kõikidele annetajatele ja hoolekandjatele südamlis tänu ustawa faastöö eest!  
Sumal õnnistagu ka tulewikus meie waestehoolekande tööd!

**A. Kapp, I pihtkonna õpetaja.**

## Kaarli foguduse II pihtkonna waestehoolekande ringi aruanne 1935. a. tegevuseft.

Waestehoolekande ringi koosolekuid peeti aruandeaastal õpetaja F. Stoholm'i forteris ja juhatusel 11. Waestehoolekande ringi tööst wõtsid osa II pihtkonna waestehoolekande ringi liikmed: pr. P. Alsmann, pr. E. Namisepp, pr. K. Kaarna, pr. P. Mithein, pr. W. Kruu, pr. M. Luik, pr. M. Metsma, pr. S. Rumberg, pr. A. Terras, pr. E. Schönberg, pr. H. Stoholm, foguduse õde W. Westholm, hra W. Bellem ja hra E. Loderaud.

Hoolealuseid oli üldse 69; kuuviisi kindlat toetust anti 24 waesele. Peale selle jagati 51 waeslapsele jõulupuu all teisel jõulupühal 1935. a. foguduse leerisaalis ande ja kingitusi: riidet, pesu, jaapaid, kaerahelbeid, raamatuid, mänguasju, maiustusi ja muud. Jõulupuu all laulsid lapsed rõõmsaid jõululaule ja ütlesid õpetajale jõulufalme. Jõuluandeid said ka 51 wanemat hoolealust. Jõulupuu korraldamine oli hoolekandjate käes, mille eest waeste ja waeslaste nimel avaldan hoolekandjate üldnimeliku tänu. Kõigile annetajatele, kes lahkesti raha ja kingitusi saatsid meie waeste heaks, suurim tänu. Kokku said toetust II pihtonnas 120 inimest.

Sissetulekud:	Kassa feis	Wäljaminekud:	
Saldo 1. jaan. 1935. a. . . . .	Kr. 1.088.07	Ubiraha antud waestele ja waeslastele . . . . .	Kr. 1.017.84
Annetused waestele ja waeslastele õp. J. Stofholmi läbi. . . . .	" 682.99	Saldo 1. jaan. 1936. a. . . . .	" 1.320.11
Sissetulek heategevast piduõhtust ja loteriist 31. III 1935. a. . . . .	" 553.16		
Waestehoolekande ringide laululehtedest . . . . .	" 13.73		
<b>Kokku . . . . .</b>	<b>Kr. 2.337.95</b>	<b>Kokku . . . . .</b>	<b>Kr. 2.337.95</b>



Õnnistagu Jumal ka tulevikus meie armast fogudust ja meie foguduse hoolekandetööd!

Tänu weel forð kõigile heldeile annetajatele ja ustawaile hoolekandjatele!

Jr. Stofholm, Kaarli fog. teise pihtonna õpetaja.

### III pihtonna waestehoolekande ringi aruanne 1935. a. tegevusest.

Waestehoolekande ringi koosolekuid III pihtonnas peeti aruandeaastal 11 õp. A. Sommer'i juhatusel.

Neist koosolekuid wõtsid osa III pihtonna hoolekanderingi liikmed:

- |                    |                      |                      |                      |
|--------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| 1. prl. Araf       | 8. pr. J. Leithammel | 15. pr. M. Rosenberg | 21. õde W. Westholm  |
| 2. pr. B. Bekmann  | 9. " J. Meri         | 16. " E. Sommer      | 22. prl. H. Waldmann |
| 3. " H. Biltse     | 10. " Mejsbach       | 17. " Tallvik        | 23. hra J. Reintam   |
| 4. " E. Gerif      | 11. " Männi          | 18. " U. Tieger      | 24. " S. Tieger      |
| 5. " M. Indrikson  | 12. " A. Puusepp     | 19. " Trei           | 25. " A. Toltvit     |
| 6. " M. Kristjahan | 13. " Reintam        | 20. " S. Wiidas      | 26. " A. Purri       |
| 7. " Krabi         | 14. prl. Kode        |                      |                      |

Hoolealuseid oli 72.

Kuuviisi anti toetust 40 hoolealusele. Uhefordset anti toetust 32 waesele. Jõulufs anti toetust 20 waesele ja pealeselle kõigile alatistele kuuwaestele. 50 waesele lapsele jagati jõulupuu all foguduse leerisaalis andeid ja kingitusi.

Üldse anti toetust III pihtonnas 142 waesele.

### Kassa feis III pihtonna waestehoolekande ringis.

Tulud	1935. a. aruanne	Kulud	
Saldo 1. I. 1935 . . . . .	Kr. 1.144.36	Kuuwaeste toetused . . . . .	Kr. 929.50
Õpetaja A. Sommer'i kaudu annet. waestele	Kr. 686.43	Uhefordsete toetused . . . . .	" 156.—
Waestelastele . . . . .	" 19.10	Waestelastele toetused . . . . .	" 50.—
Wanadekodule . . . . .	" 50.05	Mitmesugused kulud . . . . .	" 54.25
Perekonnaõhtust ja loteriist . . . . .	" 376.40	Saldo 1. jaan. 1936 . . . . .	1.189.75
Kontfert-jumalateenistusest . . . . .	" 190.—		1.276.59
<b>Kokku . . . . .</b>	<b>Kr. 2.466.34</b>	<b>Kokku . . . . .</b>	<b>Kr. 2.466,34</b>

Täna sündamest kõiki foguduse liikmeid, kes rahaliste annetuste ja muude kingituste näol on toetanud waestehoolekande tööd. Samuti täna kõiki hoolekande ringi tegelasi ustawa töö eest.

Jumal wõtku oma armu hoole alla meie vähemaid wendi ja õdesid ja meid endid ja õnnistagu meid.

Tänage Tehooivat, sest tema on hea, sest tema heldus kestab igaweseks ajaks.

Saul 106, 1.

A. Sommer, kolmanda pihtonna õpetaja.



## Laulud

**Tallinna Loompea Kaarli kirikus Waestehoolekande  
Seltsi 16. aastapäewa jumalateenistusel  
28. weebruaril 1937. aastal ühes aruandega Seltsi tegevusest  
ja pihkfondade waestehoolekande ringide tööst 1936. aastal.**

Siis wastab kuningas, ja ütleb neile:  
Ldesti, mina ütlen teile, mis teie iial  
olete teinud ühele nendefinaste mu  
wähemate wendade seas, seda olete teie  
mulle teinud! Matt. ew. 25. 40.

### Alguslaul:

Wiisil: Kus ma teda leian. P. 388.

Jeesus, Sinu läbi Laetvad lahti mul, Sinu wägetw imeabi Saadob warju,  
kaitset küll Mulle kõiges waetwas; Uksi Sinus on mu õnn, mu taetwas.

Jeesus, ole Sina Nõnda ligi mull', Et ka risti rajal mina Suudan anda  
kittust Sull'. Siis ei nõrke mina, — Minu abi, tugi oled Sina.

Jeesus, minu elu, Ole ligi Sa Mull', kui surmahirm ja walu Tahawad mind  
ahasta! Ille halastades: „Mina wiin sind koju armastades.“ W. I. II. S. Raedow.

Palwe — Martini-Kreisler . . . . . mängib Rud. Palm.

### Enne jutlust:

Wiisil: Armas Jeesus, armastaja. P. 294 wõi P. lisa 134.

Kui ma räägiks inimeste Wõi ka ingli keeltega; Tunneks iga saladuse, Wõiks  
kui prohwet kuuluta: Armastufeta ma oleks Siiski wast, mis kumiseb; Ja kui  
paltwele ma tuleks, Kellute, mis heliseb.

Kui mul oleks tundmist palju, Täidaks kindel usk mu meelt, Et wõiks kõigu-  
tada kalju, Mäed tõsta asemelt; Aga külmaks jääks mu süda, Ei siis oleks kaju  
fesi, Ska oleks suur mu häda, Kui mul poleks armastust.

Kui ma annaksin kõik ära, Mis on antud minule, Ja kõik oma maise wara  
Sagaks wälja waestele; Annaks põletada ihu, Kannaks kõike kannatust, Ei see  
hingele tooks rahu, Kui mul pole armastust. W. I. II. S. Kitwiste.

### Kantselilaul:

Wiisil: Armas Jeesus, armastaja. P. 294 wõi P. lisa 134.

Armastus on pikameelne, Kõdigiga ta kannatab; Ei ta ole kaheseele, Ta sind  
iffa usaldab. Ei ta otsi oma kaju, Tasu kurja kurjaga, Elatawaks teeb meie usu,  
Ehib elu õnnega. W. I. II. S. Kitwiste.

### Surnute mälestuseks:

Omalt wiisil: P. lisa 127.

Tähtede taga, seal wajub kõik wale, Seal näed, mis tumedaks teinud on ilm.  
Kurbuse järel peab läikima pale, .:; Õndsamas rõõmus siis särab su film. .:;

Joh. Seb. Bach — Air . . . . . mängib Rud. Palm.

### Palwelaul:

Wiisil: Mu jõud, Sind tahan armastada. P. 383.

Su poole, Jeesus, süda sõuab, Su poole hinge igatus; Hing ainult Sinus  
rahu leiab, Sa igatwene armastus; Seepärast, Jeesus, otsin ma Sind igatwefuga.

Tee ääres, kust Sa lähed läbi, Ma ootamas näen õnnetuid; Ma kuulen  
palutwat Sult abi Küll wigaseid ja jalutuid, Ning hädaliste hulgas ka Sind, Jeesus,  
ootan ma. W. I. II. S. Kitwiste.

### Püha õhtusöömaaja laul:

Wiisil: Tulge, ristiniimesed. P. 288 wõi 267.

Jesand, Sinu surma walu, See toob mulle õnnistust, Sinu surm on minu  
elu, Sealte faan kallist kofutust, Oma raste risti all Tulen paltwel palatwal Hädas,  
ohus Sinu ette, Usaldan kõik armu kätte!

Isand, Sinu käes on abi, Sest Su tee läks Kolgatalt. Võidu mäele, furmast läbi Lõid meil' elu ülevalt. Surma paelad murdsid Sa, Väerikas Võitleja, Et, kes usus Sinu ette Tuleb, saab ka võidu kätte.

Risti kandja, kes Sa võitisid, Lääsijä taeva ausse, Kes ja jalge alla heitsid Oma viimse waenlase, — Oigu Sinu vägete võit Surmas meie elu koit, Saks me tuleme Su ette, Anname kõik armu kätte!

W. I. II. M. Lipp.

Lõpulaul:

Viisil: Armas Jeesus, armastaja. B. 294 ehk B. lisa 30.

Jeesus, Sinu juure jääda Tahan kõige hingega, Ei mind Sinust lahku aada Suuda see maailma maa. Sinu elu saab mu eluks, Sõna Sinu pühast suust, Nagu kobaraille iluks Värske wool saab viinapuust.

Jää Sa üffi ka mu juure, Isand, — iweereb päevake, Võtab peale õhtu tuule Dõ mind oma ivarjusse. Ja kui kustub filma selgus, Valgusta mu ivaimu Sa! Et mu hinge helgib walgus, Milles koidab todumaa!

W. I. II.

## Tallinna Loompea Kaarli foguduse Waestehoolekande Seltsi 1936. a. aruanne.

Deebet		Kassa arive.	Kreedit	
		Kr.		
Saldo 1. jaanuaril 1936. a.		476.23	Küte . . . . .	606.87
Liikmemaksudest . . . . .	61.—		Walgustus . . . . .	68.29
Perefonnaõhtuteft, fontsert- jumalateenistustest, waba- õhujumalateenistustest . . . . .	872.14		Weemaks . . . . .	110.25
Unnetused ja korjandused:			Tulefinnitus . . . . .	106.40
Õpetajate läbi			Telefonimaks . . . . .	72.44
I pihifond . . . . .	32.05		Remondid . . . . .	338.81
II " . . . . .	276.30		Wõlga tafutud . . . . .	3000.—
III " . . . . .	41.60		Obligatsiooniwõla % . . . . .	682.30
Korjanduslehtedega 592.46			Perefonnaõhtute fulud . . . . .	96.88
Mitmelt isikult . . . . .	245.50	1187.91	Muud fulud . . . . .	87.59
Pärandused:			Saldo 31. detsembril 1936	1185.62
E. Mansberg . . . . .	10.—			
L. Freiberg . . . . .	175.—			
M. Mõis . . . . .	21.—			
U. Kalt . . . . .	715.—			
M. Ende . . . . .	10.—			
M. Wellbaum . . . . .	10.—			
H. Mithlein . . . . .	30.—	971.—		
Toetused:				
Koguduselt . . . . .	1500.—			
Tallinna linna- walitsuselt . . . . .	1200.—	2700.—		
Mitmesugused tulud . . . . .	72.30			
1936. a. intressid . . . . .	14.87	5879.22		
		Kr. 6355.45		Kr. 6355.45

U t t i w a	Waranduse seis 31. detsembril 1936. a.	P a s s i w a	
Kassa . . . . .	Kr. 1185.62	Kapital . . . . .	Kr. 25066.13
Kinniswara . . . . .	" 35000.—	Amortisatsioonikapital . . . . .	" 4305.49
Wallaswara . . . . .	" 186.—	Resfontro . . . . .	" 7000.—
	Kr. 36371.62		Kr. 36371.62

Tulud	1937. aasta eelarive.	Kulud	
Saldo 1. jaanuaril 1937. a. . . . .	Kr. 1185.62	Küte . . . . .	Kr. 600.—
Liikmemaksudest . . . . .	Kr. 60.—	Walgustus . . . . .	" 70.—
Perefonnaõhtuteft, jumala- teenistustest, loteriidest jne. . . . .	600.—	Weemaks . . . . .	" 100.—
Unnetustest . . . . .	" 400.—	Tulefinnitus . . . . .	" 110.—
Toetused: foguduselt . . . . .	" 2000.—	Telefonimaks . . . . .	" 75.—
linnavalitsuselt . . . . .	" 1200.—	Remondid . . . . .	" 1000.—
Mitmesugused tulud . . . . .	" 209.38	Wõlga tafutud . . . . .	" 3000.—
	Kr. 5655.—	Obligatsiooni % . . . . .	" 500.—
		Muud fulud . . . . .	" 200.—
			Kr. 5655.—

PT  
Raamatukogu  
322-150

Suhatus.

### Revisjonikomisjonini protokoll:

3. veebruaril 1937. a. Kaarli koguduse Waestehoolekande Seltsi revisjonikomisjon, koosseisus: pr. J. Leithammel, U. Ellmann ja U. Dreiwert, revideerides Seltsi 1936. a. aruannet, leidis, et kasja sisetanded on tõestatud vastavate dokumentidega ja 1936. a. aruanne dieti kokku seatud. 1936. a. on kasja sisetulekuid 5879 fr. 22 senti ja kasja väljaminekuid 5169 fr. 83 senti. Seltsi võlasumma on 1936. a. jooksul vähenenud 3000 krooni võrra. Seltsi varandusline seisukord on 31. detsembril 1936. a. tafakaalus 36.371 fr. 62 sendiga.

J. Leithammel, U. Ellmann, U. Dreiwert.

Kaarli koguduse Waestehoolekande Selts tänab Sumalat rohke õnnistuse eest, mis osaks saanud jälle aasta jooksul seltsi elus. Seltsi tegelased on võinud armastusega täiustada töötada. Urmsad koguduse liikmed, kelledest eriti võiks nimetada hrab Joh. Mälkowi, J. Rumbergi, U. Brandmanni ja J. Reintami, on jõuluse annetustega waeseid rõõmustanud, kinkides mitmesuguseid toiduaineid, kuna hra Joh. Mälkowi peale selle on radioaparaadi kinkinud, mis võimaldab wanadel jumalajõna kuulamist kodus, kuna neil wanaduse tõttu oleks raske jumalafotta minna.

Wanadefodus Magdaleena tän. nr. 6 tenas kodus leiavad aset 53 hoolealust, Allendri tän. nr. 2 wanadefodus 27 inimest. Mõlemas wanadefodus on aasta jooksul kuulutatud järjekindlalt jumalajõna õpetajate poolt. Siis suitel on peetud wanadefodu suures ilufas avaras pargis wabadhu-jumalateenisjusi, kus alati osawõtt elaw on olnud.

Seltsi juhatus tänab kõiki lahkeid tegelasi ja annetajaid. Seltsi juures töötab juba pikemat aega õmblusring igal reede õhtul Kaarli t. nr. 1 koguduse ruumides. Seltsi juhatus palub uusi tegelasi sellest armastuse tööst lahkest osa võtta.

Suhatus.

### Kaarli koguduse „Waeste hoolekande ringide“ aruanded 1936. a. kohta.

#### I pihtfond.

Õhimese pihtfonna „Waeste hoolekande ringi“ koosolekuid peeti aruandeaastal 11, kõik praost U. Kappi juhatusel. Neist koosolekuteist võtsid osa I pihtfonna hoolekande liikmed: prl. M. Aren, pr. H. Kapp, prl. M. Kapp, prl. M. Kärmu, pr. J. Lepp, prl. J. Toomingas, koguduse õde prl. W. Westholm – ja jõulust peale prl. M. Allender, pr. M. Kont ja pr. H. Sarewet.

Hoolealuseid oli 68. Neist sai kuuwiisi toetust 30 waest. Uhe- ja mitme- ffordjelt sai abi 38 isikut. Jõuluse anti toetust 19 isikule, kõigile 30 kuuwaesele ja 28 isikule waestemajades. Peale selle jagati jõuluse 50 waeslapsle ande ja kingitusi: kindaid, sukki, pesu, raamatuid, kaerahelbeid, manguasju ja maiustusi jõulupuul 28. det. koguduse leeritoas, mil lapsed ütlesid jõulusalme ja lauldi jõululaule. Korraldamine oli nagu ennegi hoolekandjate käes, mille eest neile olgu südamlit tänu öeldud. Südamlit tänu ühtlasi neile kallimeelsetele endistele sõpradele ja uutele liikmetele, kes õige rohkesti asju olid saanud lastejõulupuule heaks. Kokku sai toetust I pihtfonnas 146 inimest.

Sisetulekud	Kasja seis.	Wäljaminekud
Saldo 1. jaan. 1936. a. . . . .	Kr. 1.003.40	Toetust kuuwaestele . . . . .
Armulauale tulijad anne- tasid . . . . .	„ 564.99	Jõuluse „ . . . . .
Perekonnadõhtust . . . . .	„ 211.93	„ waestemajade waestele „ . . . . .
Kontsertjumalateenistusest . . . . .	„ 104.29	„ lastele jõulupuus . . . . .
Korjatud . . . . .	„ 46.—	Seks korrats waestele . . . . .
Hr. J. Mälkowi toetus . . . . .	„ 100.—	„ jõuluse „ . . . . .
„ U. Sassi „ . . . . .	„ 25.—	Kokku Kr. 871.85
M. Weelbaum'i pärandusest . . . . .	„ 10.—	Saldo „ 1.243.76
Hans Inthalli „ . . . . .	„ 50.—	
	Kr. 2.115.61	Kr. 2.115.61

Kõikidele annetajatele ja hoolekandjatele südamlit tänu ustatwa kaastöö eest!  
Sumal õnnistagu ka tulevikus meie waestehoolekande tööd!

U. Kapp, I pihtfonna õpetaja.

### Tallinna Toompea Kaarli koguduse II pihtfonna waestehoolekande ringi aruanne 1936. a. tegevusest.

Waestehoolekande ringi koosolekuid peeti aruandeaastal 11, õp. J. Stofholmi korteris ja juhatusel. Waestehoolekande ringi tööst võtsid osa II pihtfonna hoolekandjad liikmed: pr. E. Namisepp, pr. B. Ussmann, pr. K. Kaarna,

pr. W. Kruf, pr. M. Luit, pr. B. Mithlein, pr. M. Metsma, pr. S. Rumberg, pr. A. Terras, pr. E. Schönberg, õp. pr. H. Stokholm, härra W. Betlem, härra E. Loderaud ja foguduse õde W. Westholm.

Hoolealuseid oli 1936. a. üldse 81; kuuviisi kindlat toetust anti 26 waesele. Peale selle jagati 51 waeslapselaapsele jõulupuu all teisel jõulupühäl 26. detf. 1936. a. foguduse leerisaalis andeid ja kingitusi: riidet, pesu, jalandusi, kaerahelbeid, raamatuid, maiustusi ja muud. Jõulupuu all ütleksid lapsed oma õpetajale jõulufalme ja laulid särafilmil jõululaule. Jõuluandeid said ka 50 wanemat hoolealust. Jõulupuu korraldamine oli hoolekandjate käes, mille eest waeste ja waeslaste nimel atwaldan hoolekandjatele südamlitku tänu. Kõigile lahkele annetajale, kes rohkeid kingitusi tõi ja saatsid meie waeste heaks, suurim tänu! Kõfku said toetust II pihthonnas 1936. a. 155 inimest.

Sisfeturuletud:	Kasja seis.	Wäljaminekud:
Saldo 1. jaan. 1936. a. . . . .	Kr. 1320.11	Albiraha antud waestele ja waeslastele 1936. a. . . . .
Annetused waestele ja waeslastele õp. J. Stokholmi läbi . . . . .	" 834.99	Saldo 1. jaanuaril 1937. a. . . . .
Sisfeturulet heategewast perekonnadõhtust 22. III 1936. a. . . . .	" 502.48	
1935. a. protfendid laenu-pangast . . . . .	" 6.67	
	<u>Kõfku Kr. 2664.25</u>	<u>Kõfku Kr. 2664.25</u>

Peale selle on foguduse II pihthonna liikmed õp. J. Stokholmi läbi waeste wanade kodu heaks 1936. a. annetanud Kr. 276.30.

Sumal õnnistagu meie armast fogudust ja meie foguduse armastusetööd ka tulewikus!

Jr. Stokholm,

Tallinna Loompea Kaarli foguduse II pihthonna õpetaja.

### III pihthonna waestehoolekande ringi aruanne 1936. a. tegewusest.

Waestehoolekande ringi koosolekuid III pihthonnas peeti aruandeaastal 11, õp. A. Soomre juhatusel.

Neist koosolekuidst wõtsid osa III pihthonna waestehoolekande ringi liikmed:

1. pr. Arat	7. pr. Krabi	13. pr. Kode	19. pr. S. Wiidas
2. pr. B. Bekmann	8. " J. Leithammel	14. pr. M. Rosenberg	20. õde W. Westholm
2. " H. Biltse	9. " Meisbach	15. õp. pr. E. Soomre	21. hra M. Namisepp
4. " L. Gerit	10. " Männi	16 pr. Taltwif	22. " J. Reintam
5. " M. Andrikson	11. " A. Puusepp	17. " Trei	23. " A. Taltwif
6. " M. Kristijuhan	12. " Reintam	18. pr. H. Waldmann	24. " S. Tieher

Hoolealuseid oli 63.

Kuuviisi anti toetust 35 hoolealusele. Ühefordset toetust anti 28 waesele. Jõuluts anti toetust 36 waesele ja peale selle kõigile kuuwaestele. 40 waesele lapselaapsele jagati jõulupuu all foguduse leerisaalis kingitusi ja andeid.

Üldse anti toetust III pihthonnas 139 waesele.

Tulud.	1936. a. kasja aruanne.	Kulud.
Saldo 1. I 1936 . . . . .	Kr. 1.276.59	Toetus:
Annetused:		kuuwaestele . . . . .
waestele . . . . .	Kr. 683.84	ühefordset . . . . .
waestele lastele " . . . . .	35.95	waestele lastele " . . . . .
wanadefodule " . . . . .	25.30	Waestehoolekande
karbifestega . . . . .	170.41	Seltfile . . . . .
Perekonnadõhtust		Mitmesugused
ja loteriist . . . . .	360.10	kulud . . . . .
Kontsert-jumala-		Saldo 1. I 1937 . . . . .
teenistusest . . . . .	131.86	1.407.46
	<u>Kr. 2.684.05</u>	<u>Kr. 2.684.05</u>

Täna südamest kõiki hoolekanderingi tegelasi ustawa ja hoolsa töö eest. Tuletagu iga foguduse liikme and meele abisaajatele meie Isfanda Seefuse Kristuse armastust. Sumal õnnistagu meie armast fogudust ja foguduse hoolekandetööd ka edaspidi.

A. Soomre,

Tallinna Loompea Kaarli foguduse III pihthonna õpetaja.



Bibliotheca  
Universitatis  
Tartuensis

## Laulud

Tallinna Toompea Kaarli koguduse

# Waestehoolekande Seltsi 17. aastapäeva jumalateenistusel

27. veebruaril 1938. aastal ühes aruandega „Seltsi tegevusest“ ja „Waeste hoolekande ringide“ tööst 1937. aastal.

„Mitte teie ei ole mind äravalitfenud, vaid mina olen teid äravalitfenud ja olen teid seadnud, et teie lähete ja vilja kannate...“ Joh. ev. 15, 16.

Alguslaul:

Wiifil: Mu nimi taewas kirja pandud. 266.

Eiin lapsed, armust walitsetud, Seal Kristusega pärijad! Oh jeda nime igatsetud! Oh jeda oja õndsamat! See on, mis meie süda nõuab, Mis tema kanges' ihaldab, Kuni ta Waimus elu leiab Ja päranduse pandi saab.

Eiis on meil rahu; aga parem Ja õndsam põlwo meid ootab weel. Ei anta jäädwat paika warem Kui alles taewas ülewal. Eiin käime rasket ristirada, Kuid olgem julged, tuleb aeg, Mil' Jumal annab pärandada Meil' taewa rõõmu, au kõik!

Sest olge rõõmsad! Teie nimed on taewas üles kirjutud. Nüüd kuulutage armu imet, Et teid on elus kutsutud. Sest kes siin usknud, armastanud, Neid Jumal üles kirjutab, Ja jeda tema kirja pannud, Kes on, kes jeda kustutab?

Soolo: Laatweti laul . . . . . Emmerich  
laulab pr. J. Krabbi

Enne jutlust:

Wiifil: Eis mu tohus tänu teha. 339.

Oh mis kallid annid saame Meie oma Kristuselt! Aga kõige kallim anne Armastus on ülewal. Ta kui rohi terwist annab, Ta kui täht ka walgustab, Pärli wiiji ehitab, Tema ilu kõigil' paistab, Tema aukrooni toob, Temast troosti meile saab.

Armastus wõib meile anda, Mis hing iial tarwitab, Wõib meid taewa poole kanda, Ta meid ausost ehitab. Kui ma räägin inimese Ja ka ingli keelega: Ilma armastufeta On kõik tühi! Muud ma pole kui üks wakk, mis kumiseb, Kelluke, mis heliseb.

Kui ma oma raha rohkest Waestele siin jagajin, Kui ma oma wara täiest' Käest ka ära annajin Oma ligimese heaks, Aga siiski oleks weel Mul mu wana isemeel: Ei see poleks mulle kasuks. Kui mul pole armastust, ei mul ole õnnistust.

Kantsliljalml:

Wiifil: Armas Jeesus, armastaja. 294.

Halleluuja! Kes wõib mõõda armu kõrgust, fugatwust? Jeesu südamesse waata, Sealt näed imearmastust: Igawene eluandja, walitseja waimudel', Kõige looja, patufandja, Ikka ligi omadel'!

Surnute mälestuseks:

Wiifil: Ma lumardan Sind, armuwägi. P. 445.

Ma tohin päästja rinnanaale End najatada usuga, Ta jõuab walust ilumaaale Mind heldest armust juhata: Ta wiib mind ikka õige teele Ja kõrwesti ka wärske weele.

Soolo: Palwe . . . . . Hilfer  
laulab pr. J. Krabbi

Palwelaul:

Omalt wiifil. 62.

Allempreester, kes sa tõest' Ennast ohwrinud mu eest, Anna, et ka minu süda Wõiks weel siin su ohwiriks saada.

Ei orm wastu wõtagi, Mis ei teind sa, armuke! Mis su pühast käest ei tule, Ei see tõlba Jumalale.

**Püha õhtusöömaaja laul:**

Omalt viisil. 146.

Sa enefega ühte sõidad Meid armulaul uueste, Meid oma armuõlma peidad, Et sinu heldust tunneme: Siis waimus sinu ligi saame Ja sinuga end ühendame.

See leib meil' õiget toitu annab, See veri waimu jahutab, Ut rammu südamesse kannab Ja hinge elu fosutab: Ut jõudu lafed sest meid leida, Et võime võidelda ja võita.

Kui liikmed sinu ihu küljes Nüüd kindlamini asume Ja hingame su armu süles Kui õed, wennad ühtlasi: Waim sinuga saab üheks, Püha, Kui maitseme su werd ja liha.

**Õõpulaul:**

Omalt viisil. 229.

Oh võtkem Jumalat Guust, südamest nüüd kiita, Kes suuri asju teeb, Ja temale au näita, Kes emahust ju Meil' teinud palju head, Ja praegu hoidivad veel Meid tema armukäed.

See armas Jumal nüüd Ka võtku muret kanda, Meil' rõõmsaid südameid Ja kallist rahu anda. Ta pidagu meid ka Siin üles armsaste, Ja võtku häda käest Meid päästa heldeste.

PT  
TRU Raamatukogu  
322-152

**Tallinna Loompea Kaarli koguduse Waestehoolekande Seltsi  
1937. a. aruanne.**

Deebet	Kasja arwe.	Kreedit
	Kr.	Kr.
Saldo 1. jaanuaril 1937. a.	1185.62	Rüite . . . . .
Liikmemaksud . . . . .	55.—	Walgustus . . . . .
Sissetulek perekonnadhtust, fontfertjumalateenistusest, wabadhujumalateenistusest	1044.48	Weemaks . . . . .
Annetused ja forjandused:		Tulefinnitus . . . . .
Õpetajate läbi:		Telefonimaks . . . . .
I pihifond . . . . .	37.15	Remondid . . . . .
II " . . . . .	49.—	Wõlga tasutud 3000.—
III " . . . . .	27.35	Intressi makstud 457.31
Korjamisraamatut. . . . .	805.35	Berefonnaadhtute ja loteriide kulud 72.33
Gratifikult . . . . .	30.—	Trükitööd . . . . .
Loetused:	148.85	Muud kulud . . . . .
Koguduselt . . . . .	2000.—	Saldo 31. detf. 1937
Tallinna linna-walitsuselt . . . . .	1200.—	918.94
Mitmesugused tulud . . . . .	44.92	
1937. a. intressid. . . . .	8.74	
	5301.99	
	Kr. 6487.61	6487.61

Aktiwa	Waranduse seis 31. detsembril 1937. a.	Passiwa
Kasja . . . . .	918.94	Kapital . . . . .
Kinnistwara . . . . .	35000.—	Amortifatsioonikapital. . . . .
Wallastwara . . . . .	186.—	Reskontro . . . . .
	Kr. 36104.94	Kr. 36104.94

Tulud	1938. a. eelarwe.	Kulud
	Kr.	Kr.
Saldo 1. jaan. 1937	918.94	Rüite . . . . .
Liikmemaksudest. . . . .	60.—	Walgustus . . . . .
Berefonnaadhtustest, jumalateenistustest, loteriidest . . . . .	1200.—	Weemaks . . . . .
Annetusdest . . . . .	500.—	Tulefinnitus . . . . .
Loetused . . . . .	3200.—	Telefonimaks . . . . .
Mitmesugused tulud . . . . .	166.06	Remondid . . . . .
	6045.—	Wõlga tasutud . . . . .
	Kr. 6045.—	Obligatsioonid % . . . . .
		Muud kulud . . . . .
		Kr. 6045.—

Suhatas.

## Revisjonifomisjoni protokoll.

9. veebruaril 1938. a. Kaarli foguduse Waestehoolekande Seltsi revisjonifomisjon koosseisus: pr. J. Leithammel, hr. U. Ellmann, ja U. Dreiwert rewideerides Seltsi 1937. a. aruannet leidis, et kasja sissetanded on tdestatud vastavate dokumentidega. 1937. a. on kasjasissetulekuid 5301 fr. 99 senti ja wäljaminekuid 5568 fr. 67 senti, kasja saldo 1. jaanuariks 1938. a. 918 fr. 94 senti. Waranduse seis 1. jaanuariks 1938. a. on tafakaalus fr. 36104.94. Seltsi wõlad on 1937. a. jookful wähenenud 3000 fr. wõira.

**U. Ellmann, J. Leithammel, U. Dreiwert.**

Kaarli foguduse Waestehoolekande Seltsi juhatus avaldab kõikidele neile, kes jooja südamega on waestehoolekande tööd mitmel wiisil toetanud — oma südamlikku tänu. Sumal õnnistagu kõiki neid heategijaid ja kingigu neile rohket õnnistust. Sumal armastab heldeid andjaid.

**Juhatus.**

### Kaarli foguduse „Waeste hoolekande ringide“ aruanded 1937. a. kohta.

#### Tallinna Loompea Kaarli foguduse I pihthonna waeste hoolekande ringi aruanne.

Esimese pihthonna Waeste hoolekande ringi koosolekuid peeti aruandeaastal 12, kõik praost U. Rapp'i juhatusel. Koosolekuid peeti õpetaja korteris. Neist koosolekuid wõtsid osa I pihthonna hoolekande liikmed: prl. M. Uren, prl. M. Uender, pr. H. Rapp, prl. M. Rapp, prl. M. Kärnu, pr. J. Lepp, pr. M. Kont, pr. H. Sarewet, prl. J. Loomingas ja foguduse õde prl. W. Westholm.

Hoolealused oli 1937. a. üldse 147. Neist sai kuuwiiši kindlat toetust 30 hoolealust. Uhefordseft ja mitmefordseft anti abi 66 isikule. Jõulufs jagati 51 waeslapsle andeid ja kingitusi: sukki, kindaid, pesu, raamatuid, taerahelbeid, mänguasju, maiustusi j. m. ja tehti neile jõulupuu, mil lapsed ütlesid üles jõulufalme ja jõululaule. Jõulufs toetati eraldi kuuwaaesid ja waestemajade hoolealuseid.

Siinkohal olgu üteldud südamlik tänu kõigile hoolekandjatele, kelle käes oli terve jõuluforraaldus. Ka foguduse liikmetele, kes saatsid andeid ja kingitusi jõulupuu heaks. Hoolekannep saab neid kallimeelseid annetajaid tänumeeles.

Kokku sai toetust I pihthonnas 1937. a. 177 inimest.

Sissetulekud	Kasja seis.	Wäljaminekud.
Saldo 1. jaan. 1937. a. . . . .	Kr. 1243.76	Toetust kuuwaaestele . . . . .
Armulauale tulijad anneta- sijid . . . . .	372.10	Jõulufs waestemaja waestele „ . . . . .
Berefonnadhtust 25. apr. . . . .	238.55	Lastele jõulupuuks . . . . .
Berefonnadhtust 5. detf. . . . .	120.83	Seks forrats waestele . . . . .
Kontserdift 12. detf. . . . .	33.68	Kokku Kr. 941.10
Annetused äratusnädalal . . . . .	13.50	Saldo „ 1385.12
Annetus Wold. Puhki mälest. . . . .	100.—	
Korjandused waeste heaks „ . . . . .	203.80	
	Kr. 2326.22	

Beale selle on I pihthonna liikmed oma õpetaja kaudu waeste wanade-  
todule 1937. a. annetanud fr. 37.15.

Kõikidele annetajatele ja hoolekandjatele südamlik tänu ustawa taastöö eest!  
Sumal õnnistagu ka tulewikus meie waeste hoolekande tööd!

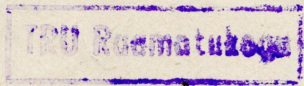
**U. Rapp, I pihthonna õpetaja.**

#### Tallinna Loompea Kaarli foguduse II pihthonna waeste hoolekande ringi aruanne 1937. a. tegetwuseft.

Waeste hoolekande ringi koosolekuid peeti aruandeaastal 11, õp. J. Stofholmi korteris ja juhatusel. Waeste hoolekande ringi tööst wõtsid osa II pihthonna hoolekandjad liikmed: pr. E. Alamisepp, pr. W. Kruf, pr. M. Luit, pr. P. Mithlein, pr. M. Metsma, pr. J. Rumberg, pr. E. Schönberg, pr. U. Terras, õpetaja proua H. Stofholm, härra W. Betlem, härra E. Loderaud ja foguduse õde W. Westholm.

Hoolealuseid oli 1937. a. üldse 103; kuiviisi kindlat toetust anti 25 waesele. Peale selle jagati 41 waeslapsele jõulupuu all teisel jõulupühäl, 26. detsembril 1937. a., foguduse leerifaalis andeid ja kingitusi: riidet, pesu, toiduaineid, maiustusi jne. Jõuluandeid said ka kõik wanad hoolealused. Jõulupuu forraldamine ja annete jagamine oli hoolekandjate käes, mille eest waeste ja waeslaste nimel avaldan hoolekandjatele südamlikku tänu. Kõigile lahkele annetajale, kes rohkeid kingitusi teid ja saatid meie foguduse waeste heaks, suurim tänu! Koffu sai toetust II pihtonnas 1937. a. 169 inimest.

Sissetulekud:	Kassa seis.	Wäljaminekud:
Saldo 1. jaan. 1937. a. . . . .	Kr. 1613.91	Ubiraha antud waestele ja waeslastele 1937. a. koffu . . . . .
Annetused waestele ja waeslastele õp. J. Stokholmi läbi . . . . .	" 950.56	Saldo 1. jaanuaril 1938. a. . . . .
Sissetulek heategevast perekonnadhtust 14. III 1937. a. . . . .	" 473.66	
1936. a. profendid Tallinna Linnapangast . . . . .	" 8.59	
	<u>Koffu Kr. 3046.72</u>	<u>Koffu Kr. 3046.72</u>



Peale selle on foguduse II pihtonna liikmed õp. J. Stokholmi läbi waeste wanade kodu heaks 1937. a. annetanud Kr. 49.00.

Jumal õnnistagu meie armast fogudust ja meie foguduse armastajaid ka tulevikus.

**Jr. Stokholm,**

Tallinna Loompea Kaarli foguduse II pihtonna õpetaja.

### III pihtonna waestehoolekande ringi 1937. a. tegevuse aruanne.

Waeste hoolekande ringi koosolekuid III pihtonnas peeti aruandeaastal 10, õp. A. Soomre juhatusel.

Neist koosolekuid võtsid osa III pihtonna waeste hoolekande ringi liikmed:

- |                   |                      |                    |                      |
|-------------------|----------------------|--------------------|----------------------|
| 1. prl. Arak      | 7. pr. M. Kristjohan | 13. prl. A. Kode   | 19. pr. J. Wiidas    |
| 2. pr. B. Bekmann | 8. " J. Leithammel   | 14. pr. A. Koogas  | 20. õde W. Westholm  |
| 3. " H. Biltse    | 9. " Mefsbach        | 15. " M. Rosenberg | 21. prl. H. Waldmann |
| 4. " E. Gerik     | 10. " M. Männi       | 16. " E. Soomre    | 22. hra J. Reintam   |
| 5. " Gulnikow     | 11. " A. Puusepp     | 17. " A. Tallvit   | 23. " J. Tietzer     |
| 6. " M. Indrikson | 12. " A. Reintam     | 18. " A. Trei      | 24. " A. Tallvit     |

Hoolealuseid oli 60.

Kuiviisi anti toetust 30 hoolealusele. Ühefordfelt anti toetust 30 waesele. Jõuluks anti toetust 40 waesele ja peale selle kõigile alalistele kuuwaestele. 52 waesele lapsele jagati jõulupuu all foguduse leerifaalis andeid ja kingitusi.

Üldse anti toetust III pihtonnas 152 waesele.

Tulud.	Rahaline aruanne.	Kulud.
Saldo 1. I 1937 . . . . .	Kr. 1.397.63	Toetusteks wälja jagatud:
Annetused õp. A. Soomre		kuuwaestele . . . . .
faudu:		ühefordfelt . . . . .
waestele . . . . .	Kr. 492.03	waestelelastele " . . . . .
waestelelastele " . . . . .	26.36	Waestehoolekande
wanadekodule " . . . . .	27.35	Sellile . . . . .
karbikestega . . . . .	48.59	Mittesugused
Perekonnadhtust " . . . . .	448.95	fulud . . . . .
Ronfert-jumala-		Saldo 1. I 1938 . . . . .
teenistusest . . . . .	174.52	
Mittesug. tulud " . . . . .	27.35	
	<u>Kr. 1.245.15</u>	<u>Kr. 1.412.17</u>
	<u>Kr. 2.642.78</u>	<u>Kr. 2.642.78</u>

Täna südamest kõiki foguduse liikmeid, kes hoolekanderingi ja waeste abistamise tööst on osa võtnud wastawalt Issanda käsuõnnele: „Ühe uue käsuõnna annan mina teile, et teie üksteist peate armastama, nõnda kui mina teid olen armastanud, et teie ka üksteist peate armastama. Seisjamaast tunnetvad kõik, et teie minu jüngrid olete, kui teil armastus on isefestis.“ Joh. 13, 34, 35.

Õpetaja: A. Soomre,

III pihtonna waeste hoolekande ringi juhataja.